ABBONAMENTO al Piccolo e al Piccolo della sera per trimestre: Trieste franco a domicilio due volte al giorno cor. 7.20, Monarchia a.-u. con una spedizione quotidiana cor. 9, con 2 spedizioni cor. 11. Pagamenti anticipati. Per i Paesi dell'Unione postale f.chi 12.50 oro; però è più conveniente prendere l'abbonamento all'Ufficio postale della propria città. Esemplari del giorno centesimi 4, arretrati centesimi 6.

IL PICCOLO

LE INSERZIONI si conteggiano a righe da 7 punti, larghe 64 millimetri, alte m.m. 2⁵/₁₀. Prezzo per ogni spazio di riga: avvisi di commercio e industriali cent. 32 - comunicati, avvisi teatrali e finanziari, avvisi mortuari, necrologie, ringraziamenti, ecc. cor. 1; - in cronaca, nella rubrica: Informazioni del pubblico (riservata l'adesione redazionale), fino a 5 righe cor. 40, ogni spazio di riga in più cor. 4. — Pagamenti anticipati.

Anno XXIII — Uffici: Direzione e Amministrazione: Piazza Carlo Goldoni N. 1. Redazione e Tipografia: via Silvio Pellico N. 4 (palazzina del "Piccolo"). — Trieste, Domenica 11 Settembre 1904 — Telefoni: Amministrazione: N. 800, Redazione: N. 227. Interurbano N. 485, Salone d'informazioni N. 801. — N. 8277

Il filo della politica

L'orrendo carnaio di Liaojang e le tragiche vicende della ritirata russa su Mukden, hanno fatto passare quasi inosservato un avvenimento che pure si riconnette alla guerra nell'Estremo Oriente e forse ci dà qualche lume sulla soluzione possibile dell'immane duello. Alludiamo al trattato **fra la Corea e il Giappone** pubblicato in questi giorni. Si chiama, ufficialmente, trattato di alleanza, ma, se per alleanza s'intende un patto concluso fra eguali con reciproca divisione di diritti e di doveri, bisogna convenire che quello stipulato fra il Mikado e il suo collega sedente sul trono a Seoul, più che un trattato di alleanza è una dichiarazione di vassallaggio firmata dalla Corea a profitto del Giappone. I buoni coreani accettano nel loro ministero degli esteri un diplomatico giapponese che dovrà «assistere e consigliare» l'eccellenza coreana; anche il ministro delle finanze della Corea avrà ai suoi fianchi un «consigliere finanziario». Senza aver udito il parere di questi due funzionari (che sono già stati nominati) la Corea non potrà prendere alcuna iniziativa in materia di finanze nè muover passo di politica estera; qualunque trattato con potenze estere, qualunque concessione a stranieri dovrà essere sottomessa al «parere» del Giappone. Dov'è scritto «parere» o «consiglio» bisogna naturalmente leggere «autorizzazione»; è, insomma, più che la tutela giapponese sulla Corea, una forma larvata di annessione e di conquista.

La pubblicazione di questo trattato in questo momento della campagna, non è, probabilmente, fortuita. Il Governo di Tokio intende forse di riaffermare lo scopo per il quale ha rotto la pace e insieme di accentuare la condizione imprescindibile per la fine della guerra. La Corea deve rimanere nella sfera d'influenza giapponese, deve costituire lo sfogatoio della popolazione e dei prodotti nipponici ovrabbondanti e, nello stesso tempo, barriera contro la minacciosa espansione russa; sul resto si potrà intendersi.

E' da notarsi, a questo proposito, che il trattato d'alleanza testè pubblicato non è il primo atto di sovranità giapponese sulla Corea; appena scoppiate le ostilità il Giappone assunse la rappresentanza degli interessi coreani e arrivò fino a «consigliare» al buon imperatore il congedo dell'inviato russo. Invece la Manciuria venne considerata sempre come territorio straniero sul quale si svolgono le ostilità; la voce che il Giappone nominerebbe un vicerè delle terre manciuriane conquistate, venne smentita subito; l'atteggiamento del Governo cinese che cela a stento le sue simpatie per il Giappone e lo aiuta di soppiatto come può, prova poi abbastanza che a Pekino hanno avuto affidamento che in nessun caso la Manciuria diverrebbe giapponese.

Vi è infine una coincidenza da segnalare: quasi contemporaneamente alla pubblicazione del trattato nippo-coreano, un giornale ufficioso di Pietroburgo esponeva il piano futuro di guerra del Giappone. Quel piano si impernierebbe appunto sulla conquista della Corea dove i giapponesi si ritirerebbero dopo ricacciati i russi fino a Charbin, sgomberando la Manciuria ad eccezione di Porto Arturo, che sperano, nel frattempo, di conquistare; padroni del mare, essi imporrebbero la pace all'avversario cui sarebbe impossibile di colpirli su un territorio troppo lontano dalle sue basi di operazione terrestre.

Tutte queste sono, per adesso, soltanto voci che potranno anche venir smentite da altre voci, ma la pubblicazione del trattato che sancisce la conquista giapponese della Corea dà loro un carattere di attendibilità che merita di venir segnalato.

*

Il grande conflitto tra **il Vaticano e la Francia** ha avuto in questa settimana due manifestazioni caratteristiche; due discorsi; uno di Combes e uno di Pio X; altrettanto fiero ed esplicito il primo, quanto dimesso e vago il secondo; anzi, quello di Pio X non si può neppur chiamare un discorso sugli attuali rapporti franco-vaticani; esso è piuttosto una lamentazione sentimentale; il pontefice ricevendo il pellegrinaggio francese fece una dichiarazione d'amore alla Francia «per il bene della quale - aggiunse - sono disposto ad accettare anche altri dolori». Questi «dolori' si sa quali sieno. Tre giorni prima, Combes, a Auxerre ha riassunto chiaramente il suo programma di fronte alla chiesa. «Il progetto di separazione della chiesa dallo stato (questo il sugo del suo pensiero) sarà fra le prime questioni che il Parlamento dovrà esaminare; il Governo accetta, nelle grandi linee, il progetto Briand; cioè la separazione effettiva, assoluta; la cessazione di ogni contributo dello Stato alle spese del culto, il ritorno allo Stato degli edifizi ecclesiastici. Si potrà fare qualche concessione transitoria, largheggiare negli indennizzi, facilitare l'acquisto per parte delle singole chiese dei luoghi destinati al culto; ma il principio della separazione, dovrà venir mantenuto integro e applicato senza debolezze. Il concordato è stato leso troppe volte dal Vaticano perchè sia possibile di pensare a mantenerlo in vita o rattopparlo; le chiese cristiane o no, rientrano tutte nel diritto comune; potranno svolgere liberamente la loro attività spirituale ma come qualsiasi altra associazione, saranno sottoposte alla legge dello Stato».

Combes, insomma, contrariamente a certi pii desideri, ha dichiarato che intende andare sino in fondo al suo programma. Pio X, non raccogliendo la sfida nella sua allocuzione venuta subito dopo il discorso di Combes, dimostra, a detta di alcuni, che in Vaticano si lusingano ancora di venire a un accomodamento. Fra le idee esposte da Combes e il pensiero dominante in Vaticano non sembra però possibile alcuna transazione; quindi si capisce che le speranze della Santa Sede si appuntano sempre a una caduta del ministero, al crollo del blocco repubblicano.

Frattanto pare che la parola d'ordine del Vaticano sia di non invelenire ulteriormente la situazione; si teme, acuendo il conflitto, di render più difficile l'avvento al potere di uomini disposti a riannodare le pratiche con Roma. Infatti la voce che Pio X intende di nominare due amministratori delle diocesi vacanti di Digione e di Laval (voce che, probabilmente, rappresenta il desiderio degli ultra-intransigenti) è stata smentita. L'atto sarebbe una sfida manifesta al Governo francese e una lesione patente del concordato secondo il quale tutto ciò che riguarda l'amministrazione delle diocesi dipende dallo Stato. Perciò se i due amministratori pontifici si presentassero a Digione o a Laval, il Governo francese potrebbe invitarli e, all'occorrenza, anche costringerli a ripassare il confine. E' lecito dunque ritenere che i vicari capitolari reggenti ora le due diocesi rimarranno al loro posto.

LA GUERRA.

Due giorni di calma in Manciuria.

PIETROBURGO 10 (Ufficiale). Un telegramma del generale Kuropatkin allo czar in data di ieri dice: Oggi non ci fu nessuno scontro. Il nemico non spiegò veruna notevole attività nè l'8 nè il 9 corrente. Piove a dirotto, le vie sono perciò impraticabili.

L' occupazione delle miniere di Jantai e la ritirata russa.

LONDRA 10 (N). Questa legazione giapponese pubblica il seguente dispaccio da Tokio in data odierna: Il maresciallo Oyama comunica che l'esercito giapponese dell'ala destra occupò, dopo i combattimenti del 4 e 5 corrente, le miniere carbonifere di Jantai e i colli di Gumendse. Si crede che le forze principali russe si sieno ritirate oltre il fiume Hun.

Tremila morti abbandonati.

TOKIO 10 (Reuter). Il generale Kuroki telegrafa: Dopo la battaglia di lunedì, i russi trasportarono più di 10.000 feriti verso Mukden. Lasciarono circa 3000 morti nei dintorni di Liaojang.

Il saccheggio di Liaojang.

LONDRA 10 (Reuter). Si annuncia da Liaojang, 7, che i soldati giapponesi entrativi commisero ogni sorta di eccessi. La notte del 6 misero tutta la città a sacco. Un missionario scozzese fu ferito nel parapiglia generale.

A PORTO ARTURO.

Le perdite giapponesi negli ultimi giorni.

LONDRA 10 (B). La «Reuter» ha da Cingtau: Un ufficiale giapponese, il quale passò di qui diretto per Tokio, dichiarò che le perdite nipponiche dinanzi a Porto Arturo furono negli ultimi giorni molto gravi. Esse ascendono a più di 15.000 uomini, tra morti e feriti. Le perdite giapponesi a Liaojang oltrepasserebbero i 20.000 uomini.

Gli errori dell'amministrazione militare russa.

Rinforzi inviati a Vladivostok invece che a Liaojang. - I preparativi per la campagna d'inverno.

COLONIA 10 (N). La «Kölnische Zeitung» ha da Pietroburgo: La stampa non esita più a parlare della battaglia di Liaojang come di una disfatta russa. I critici militari rilevano poi i molti errori commessi in questa fase della guerra: per esempio come dopo la battaglia di Taciciao non si fossero mandate per dieci interi giorni truppe di rinforzo, la quale cosa avvenne pure durante le ultime settimane a Liaojang.

Un telegramma privato del 6 corr. dice che Kuropatkin aveva chiesto a Charbin il sollecito invio di una parte delle truppe quivi acquartierate; ma esse furono mandate a Vladivostok invece che a Liaojang. Se Kuropatkin avesse disposto di altri trenta o quarantamila uomini intorno a Liaojang, sarebbe riuscito a trattenere l'avanzata nipponica e la vittoria sarebbe rimasta ai russi.

Si apprende pure che le fortificazioni di Porto Arturo furono finite poco prima dello scoppio delle ostilità; sino allora la città non meritava nemmeno il nome di fortezza.

Il senatore Statischkin, ritornato testè dalla Manciuria, dice invece che lo stato delle truppe è buono e che l'approvigionamento procede in modo ineccepibile. Si sarebbero fatti tutti i preparativi per la campagna d'interno.

La Croce rossa in cattive acque.

FRANCOFORTE 10 (N). La «Frankfurter Zeitung» ha da Pietroburgo che il giornalista Suvorin pubblica nell'odierno numero del «Novoje Vremja» un appello a pro della Croce Rossa. Lo scrittore accenna alle cattive condizioni in cui si trova la Croce Rossa, dopo gli abusi avvenuti in questa istituzione, abusi che scossero la fiducia generale, tanto che adesso si fanno elargizioni a tutte le società, meno che alla Croce Rossa. Il Suvorin invita il pubblico a smettere la sua diffidenza e rileva come i mezzi della Croce Rossa sieno esausti; essa spende ora i suoi ultimi rubli.

Cannoniera impostata e torpediniera varata.

PIETROBURGO 10 (B). Nel pomeriggio è stata impostata alla presenza dell'ammiraglio granduca Alessio, la cannoniera d'alto mare «Chivinetz» ed è stata varata solennemente la torpediniera «Volga».

Un altro discorso militarista di Guglielmo II.

BRUMSBUETTEL 10 (N). Durante il pranzo dato oggi sulla nave da guerra «Mars», l'imperatore pronunciò un altro discorso militarista. Disse di essere altamente sodisfatto della marina tedesca e del fatto che fra essa e la sua persona regni quell'affetto che desiderò di creare sino dal suo avvento al trono. Ora il corpo degli ufficiali è il «suo» corpo degli ufficiali, gli ufficiali i «suoi» ufficiali e camerati, fedeli, devoti, pieni d'abnegazione. Perciò non dubita che nel giorno della prova egli potrebbe riporre nella marina la più cieca fiducia. Infine Guglielmo bevette alla prosperità della flotta attiva.

La grave situazione nella Vecchia Serbia.

BELGRADO 10 (N). Da Ueskūb si informa che quel corpo consolare ritiene criticissima la situazione a Prizrend. Schakir pascià, alla testa di un distaccamento di cavalleria, è partito a quella volta. La situazione è pericolosa anche per il fermento serpeggiante fra le truppe turche. Prima che Schakir pascià partisse da Ueskūb sarebbero avvenute parecchie zuffe fra soldati ed ufficiali. Intere squadre di soldati si sarebbero rifiutate di marciare verso Prizrend. Eguali condizioni regnerebbero a Mitrovizza.

Qui si è in apprensione per la sorte della popolazione cristiana della Vecchia Serbia. I giornali chiedono al Governo di provvedere a tempo affine di non trovarsi impreparato di fronte ai gravi avvenimenti che si prevedono vicini.

Le affermazioni della Porta e le pratiche degli ambasciatori.

COSTANTINOPOLI 10 (N). La situazione a Prizrend è invariata. La Porta assicura che i dimostranti di Liuma si ritireranno tosto. Gli ambasciatori a.-u. e russo, in seguito alle relazioni dei consoli, hanno fatto nuovi passi presso la Porta. Le voci secondo cui a Prizrend ci sarebbe stato un combattimento, e l'agitazione si starebbe estendendo anche nel sangiaccato di Prizrend e Ipek, sono infondate.

Il metropolita di Monastir ha annunziato per lettera d'avere impedito che due sacerdoti cutzo-valacchi, spogliati dell'autorità sarcerdotale, dicessero messa in occasione delle feste per l'assunzione al trono del sultano.

NUOVI COMBATTIMENTI CON GLI HERRERO.

BERLINO 10 (N). Il generale de Trotha riferisce di combattimenti sostenuti con successo dalle colonne Volkmann, Damling ed Estorff. Molti herrero fra cui due capi tribù furono uccisi; si conquistò molto bestiame. Da parte tedesca quasi nessuna perdita. Il nemico fu scacciato verso est e sud-est. L'inseguimento del nemico in direzione est incontra enormi difficoltà causa la mancanza d'acqua e l'essere la regione inesplorata.

Il governatore Leutwein annunzia che il tenente von Stempel il 30 agosto fu ucciso in un combattimento con una banda di 100 herrero del capo tribù Morenga.

IL CONFLITTO FRANCO-PONTIFICIO.

Le dichiarazioni del Vaticano.

ROMA 10 (N). Il pontificio «Osservatore romano» pubblica: A proposito di un recente discorso politico pronunciato in Francia (quello di Combes ad Auxerre) siamo autorizzati a dichiarare: 1. La Santa Sede non ha mai rifiutato di prendere in esame le proposte fatte dal Governo francese di provvedere alle sedi vescovili vacanti anche nei casi in cui non ne fu informato preventivamente, come d'uso, in forma privata; 2. la Santa Sede non ha mai respinto un soggetto presentato dall'attuale Governo francese per una sede vescovile, causa la sua opinione politica favorevole alla forma repubblicana; i motivi che hanno guidato la Chiesa in simili casi furono sempre motivi canonici, quindi riconosciuti dallo stesso concordato; 3. Quantunque il romano pontefice sia solo giudice dell'indegnità canonica all'episcopato, e non sia tenuto a manifestare i motivi dell'eventuale rifiuto, tuttavia il rappresentante pontificale soleva di fatto indicarli al Governo nella misura e nel modo che l'onore del candidato lo permetteva; 4. La Santa Sede non ha mai negato il carattere obbligatorio del patto concordatario, ben distinto dagli articoli organici ed ha coscienza di avere sempre da parte sua scrupolosamente adempito agli impegni assunti; 5. La Santa Sede non ha fatto pervenire al Governo francese nessuna dichiarazione relativa alla separazione della Chiesa dallo Stato, nè alcuna minaccia intorno al protettorato francese sui cattolici in Oriente.

Il messaggio del presidente Diaz.

MESSICO 10 (Reuter). Il consiglio dei ministri discusse ieri il prossimo messaggio del presidente Diaz. In esso non si parla della riforma monetaria. Si ritiene pertanto che la riforma sia stata rinviata a tempo indeterminato.

IL MINISTRO UNGHERESE DELL'INTERNO

per l'emigrazione con la «Cunard-Line».

BUDAPEST 10 (N). Il ministro dell'interno ha emesso una nuova ordinanza sul controllo del movimento degli emigranti. In essa il ministro dichiara che per il momento accorderà la concessione per il trasporto d'emigranti solo alla linea fiumana. Enumera quindi gli utili derivanti dall'emigrazione fatta con piroscafi della «Cunard Line» e invita le autorità ad adoperarsi prima di tutto affinchè l'emigrazione diminuisca, cercando a tal uopo di dissuadere i singoli emigranti; nel caso poi che costoro non si lasciassero convincere, a far loro presente i vantaggi della linea fiumana. Nello stesso tempo il ministro invita le autorità amministrative ad incaricare i propri organi di polizia di procedere energicamente contro gli agenti d'imprese di navigazione non autorizzate.

LO SCIOPERO DI MARSIGLIA.

Verso l'accordo.

PARIGI 10 (N). Telegrafano da Marsiglia: Desiem vice-direttore al ministero del commercio, incaricato dell'inchiesta presso la compagnia dei «docks», ha cominciato stamane alla prefettura ad interrogare le persone che avevano da fornire informazioni riguardanti i «docks». Un importante colloquio è avvenuto stamane nel gabinetto del capo della marina mercantile Penissat fra gli inscritti marittimi e il primo segretario del Consiglio d'amministrazione della compagnia transatlantica. Penissat presentò alla delegazione degli inscritti marittimi il progetto per il regolamento di servizio a bordo delle navi della Compagnia transatlantica. Esaminato il progetto, non rimasero contestati che due soli punti, i quali saranno oggetto di nuove discussioni, che si terranno al palazzo della marina fra Penissat, due rappresentanti della Peninsulare e i delegati degli inscritti marittimi. Tutto fa sperare nell'accordo, poichè il presidente della transatlantica è animato dai migliori sentimenti di conciliazione e sembra disposto a volere terminato il conflitto.

MARSIGLIA 10 (N). Oggi 700 facchini hanno scaricato le merci da 8 navi di nazionalità estera. Le pattuglie non circolano più per le rive.

I danni dello „sciopero della carne."

CHICAGO 10 (N). Gli scioperanti dell'industria della carne hanno perduto finora in mercedi 3 milioni e mezzo di dollari. Lo sciopero ha inoltre messo in una situazione critica anche gli allevatori di bestiame, giacchè, causa la mancata vendita, essi devono mantenere più a lungo il bestiame e tenerne più alti i prezzi sul mercato. Si temono molti fallimenti se i compratori esteri non approfitteranno dell'occasione per comprare bestiame a buon prezzo.

L'anniversario della morte dell'Imperatrice Elisabetta. VIENNA 10 (B). Oggi, anniversario della morte dell'Imperatrice Elisabetta, si sono tenuti requiem in tutta la Monarchia. Vi hanno assistito i capi delle autorità e molto pubblico.

A Racconigi. ROMA 10 (N). Il «Giornale d'Italia» ha da Racconigi che stamane il re si è recato a Torino per assistere all'ultima fase delle manovre, in piazza d'armi. Ciò fa supporre che l'evento non sia così imminente. Il prof. Morisani non si allontana dal suo appartamento che per far qualche breve passeggiata nel parco; ma prima di muoversi avvisa dove si possa trovare. La regina sta ottimamente.

Il nuovo trattato italo-austriaco.

ROMA 10 (N). La «Tribuna» dice che oggi hanno fatto ritorno a Roma i delegati per il trattato con l'Austria-Ungheria. Sono anche tornati i ministri Tittoni e Rava, che oggi, assieme all'on. Luzzatti, avranno una conferenza coi delegati austro-ungarici e un'altra domani assieme all'on. Giolitti per prendere le ultime intelligenze intorno all'accordo provvisorio e al trattato definitivo con l'Austria.

Secondo il «Messaggero» la firma del protocollo per l'accordo commerciale avverrà lunedì o martedì.

Il viaggio di Patschu a Berlino. Un comunicato serbo.

BELGRADO 10 (N). L'ufficio della stampa pubblica il seguente comunicato: I fattori competenti dichiarano che il ministro delle finanze Patschau si è recato a Berlino allo scopo di scambiare delle idee circa il trattato di commercio. Tutte le notizie secondo cui il ministro avrebbe tentato a Berlino di combinare un prestito sono quindi inventate. Del resto, i fattori competenti di Berlino hanno già smentito queste notizie nella «Vossische Zeitung».

Condanne per l'adulterazione del vino.

VIENNA 10 (B). Le recenti condanne di negozianti di vini e di osti per violazione della legge sui viveri hanno fatto sorgere nel pubblico il parere che si fosse trattato di adulterazioni di vini mediante sostanze venefiche o dannose alla salute. E' pertanto utile constatare che, in base alla legge sul vino del 21 giugno 1880 e di quella sui viveri del 16 gennaio 1896, si puniscano coloro che aggiungono acqua al vino. Le condanne suddette avvennero anzi quasi tutte per questo motivo.

Ufficiale suicida.

ROMA 10 (N). Stamane, al Colosseo, presso la piccola cappella di Sant'Elena, situata nell'androne del monumento, fu trovato il cadavere di un ufficiale di fanteria. Aveva la giubba sbottonata e sulla camicia di seta cruda una piccola traccia di sangue che scendeva da un foro, in direzione del cuore. Il cadavere era ancora caldo. Presso di esso giacevano la sciabola e il berretto sul cui trionfo vi era il numero 34.o reggimento. La mano destra stringeva una rivoltella calibro 7, dalla quale un solo colpo era esploso. Nella tasca esterna della giubba gli fu trovato un portafoglio di stoffa, nel quale vi erano due carte da visita col nome Arnaldo Fontana, tenente, Livorno. Si comprese che si trattava di un ufficiale scomparso da qualche giorno dalla guarnigione di Arezzo. Il custode del Colosseo interrogato disse di aver veduto questo ufficiale stamattina alle 9 aggirarsi nell'anfiteatro. Notò che il tenente si fermò presso la cappella dove lo trovò a leggere il giornale. Di tratto in tratto guardava verso l'ingresso della cappella come aspettando qualcuno e osservando spesso l'orologio.

Nel taschino della giubba del tenente Fontana si trovarono 90 centesimi ed un orologio d'argento; nessuna lettera, nessun documento, oltre le due carte da visita. Il tenente era ricercato dai carabinieri in seguito ad una circolare venuta dal comando del 34.o reggimento, in conseguenza della sua scomparsa. Prima di uccidersi il tenente segnò il proprio nome su una colonna del Colosseo.

Avvelenati dal verderame.

TRENTO 10 (N). Scrivono dalla Mendola al «Popolo»: Al «Mendelhof», hotel condotto da Maria Spreter, 14 persone furono avvelenate dal verderame. Gli avvelenati sono il sottocuoco e 13 cameriere, 12 delle quali sono in via di difficile guarigione, e una tale Maria S., di Merano, di 23 anni, è morta. Era da quattro mesi madre di una bambina ricoverata presso i nonni. Non consta che il fatto sia stato denunziato all'autorità capitanale nè al giudizio di Fondo. L'attestato mortuario della S. dice che morì di peritonite acuta. Sembra si sia fatto il possibile per evitare la luce sul triste fatto.

CRONACA LOCALE

Il nuovo luogotenente di Trieste.

Il nostro corrispondente viennese ci telefona in data di ieri: Da informazioni assunte in luogo competente mi risulta che la nomina del principe Hohenlohe a luogotenente di Trieste (v. «Piccolo della sera» di ieri) non è ancora stata deliberata formalmente. Ha però piena certezza d'essere nominato il principe Hohenlohe. La nomina avverrebbe entro le prossime settimane. A suo successore nel posto di presidente provinciale della Bucovina verrebbe nominato il consigliere ministeriale Regner de Bleyleben.

A questo proposito la «Zeit» scrive: «Al posto del conte Goess sarà nominato a luogotenente di Trieste l'attuale presidente provinciale della Bucovina, principe Corrado Hohenlohe. Questa nomina avrebbe dovuto esser fatta appena nel mese venturo, ma pare che nei circoli dirigenti si ritenga desiderabile la pronta nomina del nuovo luogotenente di Trieste; perciò si crede che il principe Hohenlohe vi si recherà già ai primi di ottobre. Il principe fu per un anno e mezzo nella Bucovina, dove seppe acquistarsi generali simpatie; perciò si spera che gli riuscirà la stessa cosa anche a Trieste.

«La notizia diffusa contemporaneamente a quella del ritiro del conte Goess, secondo la quale sarebbe pensionato anche l'attuale direttore della polizia a Trieste, cons. aulico Cristoforo Busich, non corrisponde alla realtà. Il Busich resta al suo posto, ma nell'eventualità d'un suo ritiro sarebbe nominato a suo successore l'attuale reggente il commissariato di polizia di Trento, cons. di governo Giuseppe Erler, fratello del deputato tedesco-nazionale dott. Erler».

★

Il principe di Hohenlohe, la cui nomina a luogotenente di Trieste sembra dunque assicurata, è uno degli uomini di fiducia che il dott. de Körber mandò negli ultimi anni a reggere varie provincie, seguaci fedeli del suo programma, esecutori pronti della sua volontà. Il principe di Hohenlohe viene a Trieste, come il conte Goess, dalla Bucovina. Nella sua carriera burocratica il nuovo luogotenente non prestò mai servizio nella nostra regione.

Il principe Corrado di Hohenlohe è figlio del defunto principe Costantino, primo maresciallo di Corte dell'Imperatore. Nato a Vienna addì 16 decembre 1863, compì gli studi ginnasiali ed universitari in quella città. Nell' '88 entrò negli impieghi dello Stato in qualità di praticante di concetto al Governo provinciale di Salisburgo. L'anno dopo fu trasferito alla Luogotenenza di Praga e dopo un solo altro anno era mandato a reggere il Capitanato distrettuale di Smichow. Nel 1892 passava al Ministero degli interni, addetto alla sezione di polizia. Nel 1894 gli veniva affidata la reggenza del Capitanato distrettuale di Teplitz, dove - a quanto scrissero i giornali all'epoca della sua nomina a presidente provinciale della Bucovina - seppe guadagnarsi le simpatie di tutte le classi della popolazione. Scoppiato un periodo di continui scioperi, avrebbe avuto mano felice nel comporre i conflitti fra capitale e lavoro. Onde quando nel 1899, promosso nel frattempo consigliere di luogotenenza, fu richiamato al Ministero, la sua partenza seguì fra vere ovazioni, a cui parteciparono anche le corporazioni operaie. Queste sue particolari attitudini a seguire con amore le questioni sociali lo raccomandarono ai reggenti la sezione industriale del Ministero degli interni e il Consiglio del lavoro, dove gli furono affidati importanti incarichi. Negli ultimi anni era preposto ai dipartimenti agli affari provinciali per la Stiria e il Tirolo, finchè addì 4 aprile 1903 fu nominato presidente provinciale della Bucovina. A proposito della sua attività in quest'ultima carica la «N. F. Presse» giuntaci iersera scrive che «seppe presto guadagnarsi la fiducia dei partiti e anche recentemente si procacciò la riconoscenza del paese per la sua imparzialità nelle elezioni e per la rigorosa legalità dell'amministrazione».

Il principe Corrado di Hohenlohe, del ramo cadetto della famiglia Schillingsfürst, appartiene alla stessa casa a cui appartengono gli Hohenlohe di Duino e di Venezia. E' nipote dell'ex cancelliere germanico e del cardinale Hohenlohe. Ha per moglie la contessa Francesca de Schönborn-Buchheim, da cui ebbe cinque figli.

QUESTIONI EDILIZIE TRIESTINE al Tribunale amministrativo.

L'altro ieri la Corte di giustizia in affari amministrativi in Vienna ebbe ad occuparsi di due reclami presentati da proprietari di case della nostra città contro disposizioni prese dal Magistrato civico, rispettivamente dalla Delegazione municipale in argomento edilizio. Ecco i precedenti delle due controversie, la cui risoluzione potrà avere decisiva importanza per l'applicazione del regolamento edile.

Con decreto del 21 febbraio 1902 il Magistrato civico ordinò ai proprietari della casa N. 4 (attualmente 6) di piazza del Ponte rosso di selciare la soffitta, il cui pavimento constava di sole tavole. Il ricorso presentato contro quest'ordine fu respinto dalla Delegazione municipale che si richiamò anche alle vigenti leggi contro gli incendi. L'avv. Bozza a nome dei proprietari dell'edifizio produsse il reclamo alla Corte amministrativa che fu patrocinato all'udienza dal dott. Senigaglia. Secondo i reclamanti il regolamento di polizia per gli incendi s'occupa esclusivamente di provedimenti atti ad evitare lo scoppio di incendi e a combatterne i pericoli, non autorizza però a disposizioni per lavori da eseguirsi negli edifizi. Queste disposizioni entrano nell'orbita del regolamento edile. Le norme del medesimo non potrebbero applicarsi al caso concreto, perchè la casa fu eretta nel 1761 in corrispondenza alle disposizioni di polizia edilizia allora vigenti, nè il regolamento edile del 1884 ha vigore retroattivo. I reclamanti si lamentavano inoltre che non fosse stato tenuto un sopraluogo con intervento dei proprietari.

Nella risposta della Delegazione municipale si obietta anzitutto che le disposizioni emanate nell'interesse della sicurezza contro gli incendi non soggiacciono a reclami, perchè vanno prese secondo il libero criterio dell'Autorità. In quanto al mancato sopraluogo non se n presentò la necessità, perchè i risult non avrebbero potuto modificare la cisione.

La Corte, presieduta dal presid Senato dott. Haberer, dopo lung razione, dichiarò che avrebbe la sua decisione appena ad vembre.

★

Dinanzi allo stesso Senato, se il reclamo di proprietari d di piazza della Borsa contro l partito loro dal Magistrato e dalla Delegazione municipale,

---

UN INGANNO FATALE.

24 — Romanzo di **P. Manetty.**

— L'infame, come sapeva mentire! - mormorava il visconte sgualcendo le lettere con rabbia.

Quando le ebbe lette tutte le avvicinò ad una delle fiamme del candelabro. I fogli crepitarono e presero fuoco.

Il visconte li lanciò sul caminetto e cogli occhi fissi sulla fiamma azzurrognola, non si mosse sino a quando le lettere non furono ridotte completamente in cenere.

Soltanto allora si allontanò dal caminetto e ritornò di nuovo vicino alla scrivania, dalla quale tolse un libro di chèques che mise in tasca poi lasciò il gabinetto da lavoro ed entrò in una vasta stanza le cui pareti erano nascoste da grandi armadi.

Ne aprì uno e scelse un abito completo di stoffa nera, lo indossò, cacciò della biancheria in una valigia, poi ritornò nel gabinetto da lavoro e andò a sedersi dinanzi alla scrivania preparandosi a scrivere.

Ma aveva appena vergate poche parole sopra un foglio di carta, quando udì battere alcuni colpi affrettati alla porta dell'appartamento.

Il visconte fece un gesto di contrarietà e non si mosse, ma siccome i colpi raddoppiavano mandò una esclamazione di rabbia e si alzò per andare ad aprire.

Sulla soglia apparve una giovane donna di incantevole bellezza.

Marcello di Lobellaux, vedendola, mandò una esclamazione di meraviglia e di spavento al tempo stesso.

Indietreggiò qualche passo con gli occhi spalancati e le mani protese, intanto che la giovane donna entrava nell'appartamento.

— Adriana! - mormorò il visconte con orrore, come se avesse veduto la sua vittima sorgere dai flutti in cui l'aveva precipitata.

La giovane continuò ad avanzarsi verso di lui, senza proferire parola. Sembrava un fantasma.

VIII.

Come i medici avevano giudicato, la ferita riportata in duello dal barone di Versage era grave ma non mortale.

La spada del giornalista Tagliaferri non aveva leso alcun organo vitale ed il ferito, robusto com'era, non avrebbe tardato a guarire completamente.

Infatti erano appena trascorse due settimane dal giorno del duello che già la ferita aveva incominciato a rimarginare ed il capitano a riacquistare le forze.

— Tra cinque o sei giorni vi permetterò d'alzarvi dal letto e fare qualche passo per la stanza - aveva detto il medico che si recava ogni giorno espressamente a Capri per visitare il capitano.

Il quinto giorno dopo questa visita, il barone di Versage discese senza fatica dal letto e quando il medico entrò nella stanza lo trovò vestito e seduto vicino alla finestra.

— Non avete voluto perdere tempo - gli disse il medico sorridendo. - Vi avverto però se vi preme la pelle, che dovrete usare molte precauzio abusare delle vostre forze.

— Ma io mi sento benissimo il barone.

— Ve lo credo, ma è necessario cedere con prudenza e non avere trop pa fretta. Stabiliremo anzi subito il programma della vostra convalescenza. Per i primi tre o quattro giorni voi non rimarrete alzato più di un'ora al giorno; in seguito vi concederò due ore e vi lascierò discendere in giardino e tra un paio di settimane vi consiglierò di recarvi in Algeria, per esempio, a Mostagauen, dove il clima è adattatissimo per ottenere la vostra guarigione completa.

— Perbacco, mi trattate quasi come un ammalato di polmoni. In ogni modo accetto e seguirò i vostri consigli...

— Benissimo; ve ne troverete contento.

Un domestico annunziò la visita del giornalista Tagliaferri.

— Fatelo entrare - disse il barone di Versage.

(*Continua*)

care la facciata dell'edifizio per ragioni di estetica e di decoro.

Il rappresentante dei reclamanti avv. Senigaglia contestò la legalità formale del procedimento, perchè non sarebbero stati invitati al sopraluogo i proprietari. Nel merito sostenne che l'ordine non era giustificato, poichè il regolamento edile autorizza bensì l'autorità ad ordinare riparazioni ad edifizi esistenti da essa ritenute necessarie, ma questa disposizione riflettente lavori necessari per la sicurezza delle case e del movimento stradale non può estendersi sino ad imporre lavori dal solo punto di vista estetico.

L'avv. Buffulini, rappresentante del Comune, osservò che la presenza dei proprietari all'esame commissionale era superflua. In quanto alla sostanza dell'ordine magistratuale, si riferì a precedenti decisioni secondo cui l'autorità è autorizzata a prendere disposizioni anche a tutela del pubblico decoro, quando lo stato delle facciate degli edifizi costituisca uno sconcio. In tali casi le disposizioni relative vanno prese secondo il libero criterio delle Autorità e si sottraggono alla giurisprudenza suprema.

La Corte amministrativa annullò la impugnata decisione per difetto di procedura, essendo stato omesso l'invito dei proprietari alla commissione e la comunicazione agli stessi del parere della deputazione edile. Sul merito la Corte non si espresse di proposito, incidentalmente però ebbe a dichiarare che l'ordine di riparare le facciate di edifizi rientra nell'orbita della libera disposizione delle Autorità.

IL RIPOSO DOMENICALE NELLE FARMACIE

Un recente comunicato della Luogotenenza alla Soprastanza del Gremio farmaceutico trova di consentire in via d'esperimento alla proposta d'un parziale riposo domenicale facoltativo anche nelle farmacie.

A ciò sono messe alcune condizioni: nessun farmacista potrà, di suo arbitrio, adottare il riposo domenicale senza farne avvertita almeno otto giorni prima la soprastanza del Gremio; in pari tempo egli sarà tenuto a comunicare al pubblico il suo divisamento, mediante un cartello esposto sulla porta dell'esercizio per tutta la settimana precedente la prima chiusura, indicando in esso anche il nome e l'ubicazione delle farmacie alle quali incombe il servizio ininterrotto. Queste saranno anzitutto, di regola, le 5 farmacie che si assunsero l'obbligo del servizio notturno, e precisamente Filippi (Via delle Poste), Udovicich (San Giacomo), de Leitenburg (Giardino pubblico), Suttina (Corso) e Serravallo (Piazza Cavana). In esse il riposo domenicale potrà venir concesso agli addetti, solo introducendo un turno di servizio fra le persone occupate nei vari stabilimenti.

E questa, a nostro avviso, avrebbe dovuto essere la soluzione unica, anche per tutte le altre farmacie.

La farmacia, inutile il contrastarlo, non è un ordinario negozio, dove si può comperare il lunedì ciò che non si compera la domenica. Alla farmacia conduce il bisogno urgente, improvviso, inaspettato, e che non ammette indugi: essa è al servizio delle malattie, persecutrici capricciose del genere umano, che vengono quando meno sono prevedute, che tiranneggiano l'uomo quando più egli si crede libero. Talchè, per parlare di una sensata diminuzione del servizio farmaceutico in un dato giorno, converrebbe, a rigor di logica, dimostrare che la salute degli uomini è meno minacciata quel giorno che gli altri sei della settimana, che le malattie dànno una specie di tregua ai sofferenti, che i casi di soccorso urgente sono più radi, che havvi insomma una differenza di circostanze a giustificare l'ammissione di un servizio ridotto.

Ora ciò non è. Il merciaio può chiudere di domenica il suo esercizio, perchè quel giorno la gente non lavora e il bisogno d'aghi, di filo, di stoffe, è difatti minore. Il cartolaio può chiudere, perchè i fanciulli, non andando a scuola, non hanno bisogno di quaderni nuovi e un foglio di carta da lettera, se proprio è indispensabile, lo si trova nel più vicino caffè. Il calzolaio può chiudere, perchè un paio di scarpe che ha servito il sabato può servire benissimo anche la domenica. Ma non chiudono i caffè, non chiudono le trattorie, non chiudono le pasticcerie, non chiudono le latterie, perchè [illegible] domenica come gli altri giorni gli uo[illegible] hanno bisogno di mangiare, di be[illegible] fare la loro chiacchierata, di acqui[illegible] dolciumi che non sieno stantii e [illegible] latte che non sia acido. Una [illegible] e identità di bisogni vale quanto [illegible]inali: essi occorrono sempre: [illegible] li compera per proprio gusto; [illegible] è gli capita una disgrazia: e [illegible] capitare in giorno festivo co[illegible] giornata di lavoro. La per[illegible] a vorrebbe quindi che, rima[illegible] alterate le circostanze, essen[illegible] lito un dato numero di farma[illegible] bisogni quotidiani della città, [illegible] on trovasse ridotta in certi gior[illegible] modità d'avere a mano i medici[illegible] dispensabili.

[illegible] Luogotenenza, è vero, provvede ad [illegible]sicurare un certo numero di farmacie aperte, come è provveduto anche di domenica ad alcuni spacci di tabacco per acquetare le ansie dei fumatori che trovano chiuso il consueto postino. Ma se non è un gran male che chi ha il vizio del fumo intraprenda (passato il bisticcio) un «giro vizioso» per procurarsene la soddisfazione, non è ugualmente una cosa insignificante il mandare da Erode a Pilato un povero diavolo col male di denti o con la febbre, o una domestica novellina, che impratica della città, non conosce se non una farmacia unica come il sole, e la trova chiusa: e l'hanno spedita di corsa a procurare un medicamento urgentissimo. D'altra parte, se taluno ha in una farmacia la ricetta del medicamento che gli è prescritto - mettiamo la morfina a lui necessaria per lenire atroci sofferenze - e per disgrazia quella farmacia resta chiusa di domenica ed egli [illegible] bisogno della morfina in quel giorno, sarà dunque lo sciagurato costretto a patire senza rimedio? Ovvero, per farsi fare una nuova ricetta, dovrà appena mandare alla ricerca del suo medico? Sono casi isolati, è vero; ma poichè in essi ci va sempre di mezzo il maggiore o minore sollievo dell'umanità sofferente, sono da considerarsi un po' più che episodi inconcludenti di questa vita.

Del resto, fatte queste osservazioni e senza voler prevenire i risultati dell'esperimento di chiusura, ci sembra che, in questa questione del riposo domenicale, si tenda a procedere forse un po' troppo radicalmente facendo una causa sola della chiusura delle farmacie e del riposo dei farmacisti. Il pubblico ha bisogno che le farmacie sieno aperte, e queste, per sè stesse, non hanno certo bisogno di riposo: quelli che di riposo abbisognano sono semplicemente i farmacisti, uomini come tutti gli altri, stanchi e infastiditi dallo starsene tutta la settimana a batter pestelli, a mescer polveri e a controllar bilancette. E' non solo corrispondente ai criteri delle varie disposizioni nel riposo domenicale, ma al più istintivo sentimento umano, che una giornata di tregua sia concessa anche a questi lavoratori. Soltanto, non è questa ancora una ragione assoluta di togliere al pubblico una parte delle farmacie che si stimano necessarie in ogni altro giorno della settimana. Se esse costituiscono davvero, ciò che ci sembra difficile contestare, un bisogno pubblico di prima necessità, è necessario evitarne la chiusura anche parziale. E ciò si potrebbe, rammentando semplicemente un'altro principio fondamentale delle leggi industriali: l'obbligo di ogni esercizio industriale di avere un numero d'addetti sufficiente perchè il lavoro proceda senza che nessuno di essi sacrifichi l'indispensabile riposo. Ossia basterebbe che in ogni farmacia chi lavora al sabato non lavorasse la domenica, aumentandosi, se occorre, il numero degli impiegati e regolando i turni di servizio in modo che nessuno fosse sacrificato. Il concetto del riposo domenicale, nella sua interpertazione più giusta e più democratica insieme e più conforme ai bisogni della vita, non domanda altro.

Il primo anniversario della morte di Giorgio Benussi. Si compie domani il primo anno della morte di Giorgio Benussi e la città rivive il dolore onde fu colpita al vedersi strappato repentinamente questo figlio devoto. Giorgio Benussi rimane nella storia cittadina esempio raro di operoso civismo e il suo nome col volgere degli anni si circonfonde sempre più del nimbo della generale gratitudine, a cui il tempo non scema la intensità, memore dei servigi generosi prestati alla patria dall'uomo benemerito.

Si fa perciò sicura interprete del sentimento universale della città la direzione dell'Associazione Patria con l'onorare nel doloroso anniversario la memoria dell'estinto. La direzione del sodalizio che ebbe vita e fervore di opera precipuamente dal defunto, deporrà domani sulla tomba di Giorgio Benussi una ghirlanda di fiori, - omaggio consentito da quanti professano riconoscenza doverosa per i vessilliferi valorosi delle patrie idealità, per gli instancabili promotori d'ogni pubblico bene.

Elargizioni alla «Lega Nazionale». Ci pervennero:

Per onorare la memoria della compianta signora Carla de Reya decessa a Gradisca, dalla nipote Bertina Duschinez cor. 20.

Multe di tre cugini che non sapevano darsi del tu, lire 5.

Nuptialia. Ieri mattina il signor Podestà univa in matrimonio la gentile e vezzosa signorina Emilia Gairinger, figlia dell'ing. Eugenio Gairinger, e il distinto giovane signor Ettore Modiano.

Agli sposi e alle loro famiglie le nostre felicitazioni.

La gentile signorina Gisella Matteicich diede la mano di sposa al signor Ido Bacicchi.

Elargizioni varie. Ci pervennero:

Per onorare la memoria della compianta sig.a Carla de Reya decessa a Gradisca dalla famiglia Edoardo de Reya congiunta dell'estinta cor. 30, a favore degli Amici dell'infanzia.

Dal comando del piroscafo «Stiria» raccolte fra ufficiali, macchinisti ed equipaggio, cor. 84, a beneficio degli orfani di Francesco Battistella.

Dal sig. Alberto Finzi, per una prestazione avuta, cor. 10 a favore del Circolo sionista.

— Per onorare la memoria della signora Irmina de Fontana le famiglie Vierthaler e Hirsch elargirono cor. 20 al Presepio.

Scuola superiore di commercio «Revoltella». La inscrizione per il nuovo anno scolastico, che sarà il 28.o della sua esistenza, è aperta sino dal primo del mese e si chiuderà il giorno 15. Tra i 17 e i 20 si terranno gli esami di ammissione e di riparazione nei locali scolastici al primo piano della casa N. 9 di via della Zonta; la mattina del 23 settembre incomincierà il regolare insegnamento.

Sono ammessi come studenti ordinari soltanto giovani che abbiano assolto una accademia di commercio o altra scuola commerciale media o un ginnasio o una scuola tecnica (reale) superiore di questo Stato, pareggiati; venuti da scuola media estera, spetta al Ministero dell'istruzione di concedere loro, di caso in caso, dietro proposta dei docenti e del Curatorio, l'ammissione in qualità di studenti ordinari.

Come studenti straordinari possono essere accolti giovani che abbiano compiuto i sedici anni e dato con buon risultato un esame di ammissione. L'esame può essere dato anche in lingua francese o tedesca, rispondendo però a domande fatte in lingua italiana, e comprende un compito scritto di coltura generale ed un esame orale di storia generale e di geografia, di letteratura della nazione, alla quale lo studente appartiene, di storia naturale e di aritmetica. Si esigono in queste materie le cognizioni di giovani, che assolvono le scuole medie e la prova di una cultura generale che renda loro possibile di seguire con profitto l'insegnamento superiore dato dalla scuola. Dall'esame di storia naturale e di aritmetica sono dispensati gli studenti che non intendono di frequentare le lezioni di merceologia o di aritmetica commerciale e politica.

Civica scuola tecnica (reale) superiore. L'iscrizione per il nuovo anno scolastico verrà fatta nei giorni 14 e 15 corr. dalle 9 alle 12 ant. Gli esami di ammissione e di riparazione cominceranno il 16 corr. All'atto dell'iscrizione gli scolari che domandano l'ammissione per la prima volta saranno acompagnati dai genitori o dai loro rappresentanti, ed esibiranno la fede di nascita, l'attestato di vaccinazione ed un certificato medico riguardo alla sanità degli occhi; quelli che vengono da una scuola popolare presenteranno inoltre un certificato di frequentazione, e quelli che vengono da altri istituti, l'ultimo attestato semestrale munito della prescritta clausola di dimissione. La tassa di prima iscrizione è di cor. 4, e la tassa per la biblioteca di corone 1.

Due conferenze dell'on. Rinaldo Rigola. L'on. Rinaldo Rigola, deputato di Biella al Parlamento italiano, terrà, sotto gli auspici del Circolo di studi sociali, due conferenze al Teatro Fenice, sabato 17 e domenica 18 corr. Il nome di Rinaldo Rigola (un operaio falegname autodidatta che seppe divenire fra i più ascoltati campioni del socialismo italiano e raccolse al congresso di Bologna intorno al suo ordine del giorno la tendenza media fra le due correnti riformista ed intransigente) è circonfuso dalla triste poesia che viene da un'atroce sciagura; a 36 anni, in seguito a un accidente di lavoro, il Rigola è divenuto cieco. La sventura non abbattè però quella fibra di combattente e il Rigola prosegue indefesso la sua attività di deputato e conferenziere.

L'«Unione corale» a Pirano. Oggi, alle 8 pom., col piroscafo «Arsa», l'Unione corale triestina si recherà in gita a Pirano. Il corpo corale, il corpo mandolinistico e la banda dei filarmonici, daranno un grande concerto vocale-istrumentale in piazza Tartini a Pirano, svolgendo un ricchissimo programma. Il ritorno da Pirano si effettuerà alle 11 circa.

Cronaca del tempo. Dopo il breve periodo delle pioggie e delle basse temperature, il tempo si è rimesso al bello e da qualche giorno il caldo, sebbene maderatamente, si fa ancora sentire. Dal bollettino meteorologico si rileva che il barometro è sempre alto sul 764.5 percui le probabilità sono buone. Il novilunio è venuto col bel tempo. Pioggie non sono registrate nell'Europa centrale, bensì nebbie in molte località della Carintia e della Boemia. La temperatura più bassa l'abbiamo a Mosca con + 6.1, la più alta ad Alessandria d'Egitto con + 24 (ore 7 ant.). L'Adriatico è calmo. Gli stabilimenti balneari continuano ad essere frequentati, avendo l'acqua di mare 17 R.

Ufficio funebre. Ieri mattina, ricorrendo il sesto anniversario della morte dell'imperatrice Elisabetta, fu celebrato nella chiesa di S. Antonio nuovo un solenne ufficio funebre, al quale intervennero i rappresentanti delle autorità civili e militari.

Procedimento per titolo di ricatto. A Riccardo Camber che sta attualmente espiando una condanna di tre settimane d'arresto, infittagli dalla Corte d'Assise per diffamazione, è stato ieri intimato, dopo lungo interrogatorio, l'arresto istruttorio in dipendenza di un procedimento per crimine di ricatto, avviato in di lui confronto. Il fatto ch'è oggetto del procedimento sarebbe avvenuto in danno del signor A. S., e risalirebbe ai primi mesi del 1900.

Per crimine di calunnia. Ieri nel pomeriggio, per ordine del giudice istruttore dott. Krammer, fu arrestato Antonio Delpin, redattore responsabile del libello, per imputazione di complicità nel crimine di calunnia in danno del dott. Sinigaglia.

Gite per mare. Oggi, tempo permettendo, si terranno le seguenti gite per mare:

Per Miramar, col piroscafo «Miramar» (cap. Calafati). Partenze alle 10 ant. e alle 3 pom. Ritorno da Miramar alle 12.30 merid. e alle 5¼ pom.

Per Grado, col piroscafo «Besenghi». Partenze alle 8 ant. e alle 2.30 pom.; ritorno alle 11 ant. e alle 7 pom.

Per Sistiana toccando Grignano, col piroscafo «Miramare». Partenze alle 9.45 ant., 2.45 e 5.45 pom. Ritorno alle 12.15, 4.15 e 7.15 pom.

Per Duino, col piroscafo «Doris». Partenza alle 3.15; ritorno alle 7 pom.

Trattenimenti sociali. Oggi, dalle 3.30 alle 8 pom., nella sala D'Aquino, in via del Torrente 12, il club Fantasia inaugurerà il ciclo dei suoi festini di danza.

Il cinematografo alla Fenice. Oggi, dalle 10 alle 12 ant. e dalle 5 alle 8, ogni ora rappresentazioni famigliari del cinematografo, e dalle 9 alle 9.30 e alle 10 con programma per soli signori.

La straordinaria abbondanza di funghi. Quest'anno vi è una così straordinaria abbondanza di funghi che non si ricorda l'eguale. Tale abbondanza la si attribuisce ai ripetuti frequenti acquazzoni che succedettero all'eccessiva siccità e al caldo tropicale di quest'anno. L'arrivo dei funghi nella nostra città, in così grande abbondanza, andrebbe però dovuto anche ad altre circostanze, e cioè a quella che i cittadini vanno perdendo la paura di avvelenarsi coi funghi, da quando le disposizioni del civico Magistrato hanno ristretto il numero delle venditrici abusive, e da quando la visita dei funghi viene eseguita su una sola piazza. Bandita tale preoccupazione, l'uso di cibarsi di funghi si diffuse, e con esso il numero dei compratori. La notizia delle vendite fatte in città passò di villaggio in villaggio nell'Istria e nel Carso, e allora fu una vera invasione di funghi, portati a centinaia di canestri ogni mattina nella ghiottona Trieste.

I villici e villiche venuti in città mercoledì scorso si trovarono in numero così enorme, che compresero che bisognava assicurarsi il posto. E perciò già alle otto di venerdì sera, sul mercato di via Vincenzo Bellini, numerose villiche attendevano il mattino per essere le prime a far visitare i loro funghi dal commissario annonario e quindi le prime a farsi assegnare il posto. Le povere donne, favorite da una notte serena e tiepida, se ne stettero sonnecchiando accoccolate presso i loro panieri, col capo avvolto nel fazzoletto.

Il loro risveglio fu brusco e poteva essere addirittura disastroso. Alle 5 di iermattina, un bove attaccato ad un carro di erbaiolo, in piazza del Ponterosso, si imbizzarrì e si mise a correre per la via Vincenzo Bellini. Le venditrici di funghi svegliatesi di soprassalto, fuggirono, rovesciando, nella fretta, i loro panieri, che il bove, con alcune zampate, fece rotolare per la via, sparpagliandone il contenuto. Fortunatamente alcuni rivendugliioli e due addetti alla pubblica nettezza riuscirono a fermare il bove presso la chiesa di S. Spiridione e a calmarlo, bendandogli gli occhi. Passato quel momento di terrore, le villiche dovettero pensare a raccogliere i loro funghi, gettando via i calpestati, e quando passarono la visita del commissario, poterono venderli a prezzi varianti da 32 a 40 centesimi. Non così fortunate furono le villiche capitate più tardi in numero straordinario, tanto che della visita dei funghi dovettero occuparsi tre commissari annonari. Alle 9 erano più di 200 le villiche che attendevano di far visitare i funghi, e alle 11 e mezzo, quando le prime avevano a stento trovato posto, ve n'erano altre 300 che lo attendevano! Mancando lo spazio, le villiche furono allineate in otto file! Molte di quelle donne, con i loro panieri ai piedi, stanche dal lungo viaggio fatto a piedi, dormivano accoccolate a terra. I commissari annonari lasciarono invadere, oltre la via Vincenzo Bellini, la via S. Spiridione sino alla via Nuova e la via del Campanile.

Oltre alla bilancia comunale, vi erano altre due bilancie private. Ma, per il grande concorso di compratori e per la fretta di vendere delle villiche, tutti i vicini negozi di commestibili e le macellerie erano assediati dalle villiche, che chiedevano il permesso di pesare. Talune venivano esaudite, ma poi il numero delle richiedenti divenne tale da costituire un imgombro, e i negozianti dovettero respingerle.

— Se ve lasso pesar i fonghi, mi posso andar a dormir! - gridava un negoziante in commestibili.

Sei guardie municipali, sotto la direzione del loro comandante, avevano un bel da fare per mantenere un po' d'ordine, e sopratutto per tener d'occhio le venditrici, affinchè non vendessero la merce prima di farla esaminare dai commissari. Fra i panieri dei funghi portati al mercato, i commissari ne trovarono due ripieni di funghi velenosi, che furono sequestrati.

A questo proposito giova ricordare ai cittadini di non fare acquisti di funghi fuori del mercato di via Vincenzo Bellini (ex via del Canale), poichè mai come ora, per la stragrande importazione di funghi, sono possibili le frodi in altri punti della città, fuori del mercato, per l'insufficiente sorveglianza.

Ieri furono sequestrati pure molti funghi non velenosi ma guasti o ammuffiti, i quali, dagli addetti alla pubblica nettezza, vennero portati via racchiusi nei bottini «Koprophor».

A mezzodì, visto il concorso enorme di venditori, i prezzi scesero a 24, a 20 e perfino a 16 centesimi il chilogramma. Poi talune villiche, per liberarsi della merce, la vendettero anche a 14 e a 12 centesimi.

Si calcola ascendessero a quattrocento i quintali di funghi portati ieri sul nostro mercato, eppure nel pomeriggio erano quasi tutti venduti. Non rimanevano sul mercato che una ventina di venditrici, che rialzarono i prezzi a 20 e a 24 centesimi, solo perchè avevano funghi più secchi e quindi non temevano di dover salvarli per oggi.

Sul mercato, durante tutto il giorno, i soliti gruppi di donne, titubanti se comperare o no i funghi, per la paura del veleno. Passando tra la folla, in via Vincenzo Bellini, si potevano cogliere scambi di pareri e di consigli:

— Lei, siora Aneta, la conossi quei che no xe velenosi?

— Mi no, ma quando che vado a casa li provo col cuciarin d'argento.

— Eco una roba che mi no farò mai.

— Cossa?

— La prova del cuciarin d'argento.

— E perchè?

— Par molte ragioni: la prima parchè no go cuciarin d'argento...

— No ocori altro!... E alora, za che no la ga cuciarin...

— ...d'argento...

— ..zà... alora la ghe buti suso un poco de asedo: se el fungo lo assorbi, vol dir che el xe cativo, se no, che el xe bon...

Fra due che hanno già fatto l'acquisto e che pare pregustino il godimento del ghiotto pasto che ne faranno:

— De quai la ga ciolto lei?

— De quei neri co la testa bianca.

— Mostricia! (minacciando col dito). Mi go ciolto de quei zaleti, i me xe più simpatici, no so...

— Come la se inacorzi lei se i xe velenosi?

— Quando che li verzo, se i cambia color, vol dir che i xe cativi. E lei?

— Mi ciogo sempre una qualità: neri co la testa bianca: no i me ga mai fato mal, no i me ne farà più.

Una famiglia in procinto di essere avvelenata dai funghi. Iersera, verso le 11, il dottore d'ispezione alla Guardia medica fu chiamato d'urgenza a S. Luigi ove trovò che tutta la famiglia di Veronica Zanin, composta di due figlie, due generi, e un nipote era tutta in preda a dolori e a crampi allo stomaco. Dissero d'aver mangiato funghi in abbondanza e perciò i sintomi erano d'avvelenamento con funghi.

Il medico prestò a tutti le sue cure più urgenti mettendoli fuori di pericolo.

Triste fine di un marinaio. Ieri mattina abbiamo riferito la grave caduta del marinaio Giorgio Carcovich, imbarcato sul piroscafo «Salzburg», attualmente in riparazione nel bacino di carenaggio dell'Arsenale del Lloyd. Il Carcovich era caduto dal fianco del piroscafo nel fondo del bacino riportando grave commozione cerebrale e lesioni interne. Fu trasportato all'ospedale, ma ieri mattina in seguito alla gravità delle lesioni riportate, l'infelice cessava di vivere.

Strascichi del grave incendio di Roiano. Il fuoco cova ancora sotto le macerie della fabbrica della ditta Luigi Zuculin, a Roiano, distrutta dall'incendio la notte di mercoledì scorso. Due vigili con due getti d'acqua, sono costantemente intenti allo spegnimento, mentre, di giorno quattro manovali si occupano dello sgombero delle macerie, gettando nel vicino cortile il materiale da costruzione e distribuendo in gruppi gli avanzi di tele cerate, di «jute», tele catramate e pacchi di cartone asfaltato.

Della fabbrica non rimangono in piedi che una parte della facciata principale con una parete di fianco ed un pezzo del primo piano dalla parte destra, nonchè la parete di fianco della parte sinistra.

Le traversine di ferro, anche in questa occasione si dimostrarono inutili e anzi dannose in caso d'incendio; poichè in seguito all'azione del fuoco si contorsero trascinando giù le pareti alle quali erano assicurate. Le colonne di ferro invece, in numero di cinque, ch'erano piantate nel mezzo del fabbricato, in tutta la sua altezza resistettero al fuoco che non le danneggiò minimamente. Queste colonne sono della grossezza di quelle del Tramway elettrico, che si vedono per le vie, ma sono composte da più pezzi.

In seguito al crollo delle pareti e del tetto dell'edifizio soltanto due pezzi superiori di due di quelle colonne si staccarono e caddero al suolo. Dalle macerie escono continuamente pennacchi di fumo e certamente il fuoco coverà colà fino al completo sgombero del materiale che durerà parecchi giorni, se, come finora, in questo lavoro si occuperà così poco personale.

Come dicemmo, nel cortile viene depositato tutto ciò che il fuoco non riuscì a distruggere completamente e fra altro di poca importanza vi è una grande quantità di tende cerate che serviranno se non altro per rammendare altre tende.

Malvagità. - Un vecchio che brucia le dita ad un bimbo. Al terzo piano della casa N. 607 di Chiarbola superiore abitano i coniugi Tell, i quali hanno tre bimbi. Il minore di questi, ch'è un fanciulletto d'un anno o poco più, a nome Romano, è un vero demonietto, e tutte le volte che i suoi parenti lasciavano aperta la porta dell'abitazione, ne approfittava per andare a picchiare con le manine alla porta del quartiere dirimpetto. Ora bisogna sapere che appunto questo quartiere è abitato da un vecchio, più ringhioso che misantropo, il quale quando andava ad aprire la porta maltrattava il piccino coi termini i più triviali, e qualche volta somministrava anche qualche sculacciata al piccolo Romano, che rincasava piangendo. I genitori, benchè sapessero tutto ciò, tacevano per non entrare in discordie inutili. Ieri sera, come il solito, trovata aperta la porta di casa, il piccino attraversò il pianerottolo e difilato andò a spalancare la porta del vecchio, che era semplicemente socchiusa. Ma il vecchio questa volta non si accontentò della semplice lezioncina consueta; volle spiegare i suoi sentimenti di vendetta contro un bambino di un anno! e lo fece con raffinata malvagità! Lo chiamò cioè nel proprio quartiere, e, non è bene accertato come, gli ustionò il dito medio della mano sinistra e l'indice della destra. Alle grida del poveretto accorse il fratello di lui, che si riprese il piccino, mentre il vecchio malvagio lo copriva d'ingiurie. Appena la mamma del piccolo Romano ebbe veduto le ustioni riportate dal bimbo, se lo portò alla Guardia medica, ove il dottore di turno gli prestò le cure più urgenti.

Del fatto fu avvertita l'autorità del commissariato di S. Giacomo.

Gli scherzi di un «salsicciotto». Iersera verso le 10 uno di quei fuochi d'artificio che passano sotto il nome di «salsicciotti», venne a cadere fra i tavoli esterni del caffè ai Portici di Chiozza. Lo scoppio produsse un po' d'agitazione specie fra le signore presenti, alcune delle quali si diedero a fuggire. Sopravvennero l'agente di polizia Carlo Titz e alcune guardie che si allontanarono quando ebbero constatato che si trattava di cosa scevra di ogni pericolo. Non si potè accertare la provenienza del «salsicciotto».

Grosso furto. - Incendiari e ladri. Come abbiamo narrato ieri, venerdì mattina era scoppiato un incendio in casa della signora Giuseppina Consolini, in via delle Zudecche N. 3, secondo piano. Il vinaio Marinschek, rincasando verso le 6 del mattino, giunto sul pianerottolo del secondo piano, s'accorse che dalle fessure della porta della signora Marinschek uscivano volute di fumo ed avvertì il portinaio. Questi si recò al caffè Goldoni da dove telefonò ai vigili i quali, giunti sul luogo, constatarono prima di tutto che la porta era aperta, ed entrati, trovarono la stanza da letto in preda alle fiamme. L'incendio fu domato in breve e durante l'opera di spegnimento, i vigili notarono che i cassetti degli armadi erano tutti aperti e il loro contenuto sparso alla rinfusa sul pavimento e sul letto. Il portinaio della casa, interrogato dall'ispettore, dichiarò che la signora Consolini era assente, che era partita mercoledì alle 6 di mattina e che si trovava a Montesanto. Queste circostanze misero in sospetto l'ispettore, il quale, quando il fuoco fu spento completamente fece una lunga inchiesta e, andandosene, lasciò sul pianerottolo una guardia. Alla mattina poi si telegrafò alla signora Consolini la quale iersera alle 8 ritornò a Trieste. Quando vide il suo quartiere in quello Stato, la signora emise un grido e poi si affrettò a dar un'occhiata negli armadi: i suoi averi erano tutti spariti. Dal cassetto di un armadione era scomparsa una scatola di metallo contenente l'importo di 5800 corone, delle quali 200 in pezzi d'argento ed il rimanente in pezzi da 20 corone in oro. Inoltre erano spariti tutti i suoi gioielli del complessivo valore di 1576 corone. Si avvertì l'ispettore del rione e questi telefonò al cancellista Zafutta d'ispezione in via Tigor, il quale si recò sul luogo ed assunse i rilievi di legge. Il funzionario notò che sui cassetti c'erano alcune gocciolature di cera. La signora dichiarò che teneva in casa tale importo perchè in questi giorni doveva consegnarlo in prestito ad una persona. Ora si stanno cercando i ladri.

Furto di vestiti. La signora Caterina Miklavez, abitante in via Giuseppe Parini N. 2, denunciò all'ispettorato di via Media che venerdì nel pomeriggio un ignoto ladro, avendo trovata la porta chiusa solamente con la maniglia, era penetrato nel suo quartiere e aveva rubato una quantità di effetti di vestiario del valore di 280 corone, che si trovavano nel corridoio.

Se la va la va, se no la se impianta. Nel deposito manifatture della ditta Pietro Romano e figli, in via S. Nicolò N. 9 si presentò ieri nel pomeriggio un giovanotto decentemente vestito il quale, dicendosi mandato dal sarto Francesco Iiras, in via del Molin piccolo N. 15, chiese una pezza di stoffa del valore di 80 corone. Lo sconosciuto esibì al negoziante un pezzo di carta mediante la quale il sarto invitava a consegnare al porgitore quanto egli avrebbe chiesto.

Il bigliettino era scritto in tedesco ma in un tedesco alquanto male in gambe; e questa circostanza mise il negoziante in sospetto. Perciò, fatto attendere il giovanotto, mandò ad interpellare il Iiras e questi dichiarò di non aver fatto alcuna ordinazione. L'individuo fu fatto arrestare e, alla Polizia, si qualificò per A. L., di 18 anni, sarto, abitante in Gretta. Fu mandato agli arresti di via Tigor. Più tardi si scoperse che il L. aveva tentato la gherminella anche nel negozio del signor Lorenzo Bernardino, ma gli agenti, subodorata la frode, lo avevano mandato via.

Arrivo e arresto di un disertore. Con un piroscafo della Società «Adria», giunse qui ieri mattina proveniente da Barcellona, Luigi Russian, di 27 anni, da Cormons, inviato dal console austriaco residente nella suaccennata città perchè privo di lavoro e di mezzi di sussistenza. Appena il piroscafo si fu ormeggiato, salì a bordo il dirigente l'ufficio di Polizia marittima, Kreiner, il quale prese in consegna il passeggero per fargli continuare il viaggio fino al suo paese. Senonchè, esaminando i suoi registri il funzionario trovò che il Russian era ricercato dall'autorità militare perchè la sera del 14 giugno p. p. era fuggito dalla caserma dei cacciatori di Gorizia. Il giovanotto, che apparteneva alla riserva, aveva da fare ancora due settimane di servizio. Era fuggito con la montura e col proprio fucile. Interrogato dall'ufficiale, il Russian dichiarò di aver disertato dietro consiglio di un suo conoscente il quale lo aveva invitato a recarsi con lui in Italia. Giunto a Udine, era stato arrestato e quando lo liberarono, indossati abiti civili, era partito in cerca di buona fortuna. Questa però non si era lasciata acciuffare e, a Barcellona, versando nella più squallida miseria, si era presentato al console chiedendo di venire rimpatriato.

Il Russian fu consegnato ad un picchetto di militari che lo condusse alla caserma di via Rossetti.

Monelli.... provveditori per il focolare domestico. La mania devastatrice dei nostri monelli è troppo nota perchè ci sia bisogno di illustrarla. Figuratevi poi quando alla soddisfazione di distruggere i monelli possono aggiungere quella di avere l'utile diretto o magari anche... l'approvazione dei genitori, come appunto si verifica nel caso che stiamo per narrare.

Al N. 29 di via Miramar evvi l'ex fondo Feltrinelli, già adibito a deposito di legnami e che ora è abbandonato. Il fondo rimaneva ancora recintato, dalla parte di via di Miramar, da uno steccato di legno. Ieri nel pomeriggio uno fra i monelli che si trastullavano in quel fondo pensò bene di staccare una delle tavole del recinto, e vi riuscì.

— Digo muli, arè che bela tola! Me voio far un careto! grida ai compagni.

— Sì, te tocarà come a mi, che gavevo fato un caro e mia mare la lo ga butà sul fogo par brustular el cafè! osservò un altro.

Ma il dado era gettato, e sia per farsi dei carri o altalene, sia per provvedere di legna il focolare domestico, i monelli diedero l'assalto allo steccato. E con quale fervore!

Erano tutti quasi piccoli, dai sette agli 11 anni, ma muniti di pietre, e unitisi in gruppi, in meno di mezz'ora staccano una trentina delle grandi tavole dello steccato. Al vederli trascinarsi dietro le tavole parevano formiche che trascinassero chicchi di grano turco. Parecchi avevano presa già la via di casa, ma i più piccini erano ancora intenti a trascinarsi il grave carico quando, alle 3.45 si udì uno di essi a gridare:

— Gambe, muli, gambe! e i monelli si raccomandarono alle gambe, abbandonando qua e là, sul posto ove erano giunti, la loro preda; mentre faceva la sua comparsa nel fondo la guardia di p. s. numero 318, la quale non potè fare altro che constatare il fatto.

A proposito della fuga di una moglie. In relazione a quanto pubblicammo ieri sulla fuga di Eugenia Bock allontanatasi di casa, dopo aver venduto in assenza del marito il mobiglio ed altri oggetti di proprietà di lui, per l'importo di cor. 930, il marito signor Bartolomeo Bock ci prega di rilevare ch'egli aveva chiesto la separazione legale e che, in attesa, si era «senza tante chiacchiere» separato materialmente dalla moglie», e ciò causa il di lei contegno. Domenica sera, narra il sig. Bock, sua moglie dopo ricevuti i denari della vendita, mise a dormire i tre che aveva con sè, dei cinque figliuoli, e si allontanò con un tale, in cui compagnia partì la mattina seguente.

Fra carradore e guardia. Alle 10 e 20 di iermattina un carro carico di una sessantina di balle di fieno, tirati da due cavalli si fermava al crocivia di piazza Nuova, via Nuova e via Sant'Antonio, per il motivo che i cavalli erano spossati. Ciò durò circa cinque minuti, ma trascorsi questi, i cavalli ripresero vigore e si rimisero in cammino.

Dato il grande movimento di carri in quella via e a quell'ora, bastarono quei cinque minuti perchè fossero stati co-

stretti a sostare colà un carrozzone del Tramway, quattro vetture pubbliche e cinque carri di trasporto. Quando fu ripreso il movimento un carradore che guidava un cavallo bianco attaccato ad una «zaia» piena di sabbia, stava come gli altri mettendosi in linea per uscire da quel labirinto. Ma la guardia di p. s. N. 319, pensando probabilmente di regolare meglio la ripresa del movimento intimò a quel carradore di fermarsi, al che egli rispose: Ma se vado ben, cussì! e fece per proseguire. La guardia allora afferrò il cavallo per il morso, ma l'animale sorpreso di quell'assalto fece uno scarto minacciando di andare addosso alle baracche delle venditrici di piazza Nuova. Non riuscendo così, la guardia si arrampicò sul carro e tentò di togliere le redini dalle mani del carradore al che questi si oppose, e il cavallo si mise a sferrar calci. Nella lotta una delle redini si ruppe, e allora il carradore scese dal carro.

La guardia ne approfittò per chiedergli il nome.

— Marcello Posar! rispose l'interpellato.

La guardia gli intimò di seguirla alla Polizia.

— E a chi ghe lassarò el carro? osservò il carradore.

— Questo xe un altro afar. Se la ga qualche pretesa contro de mi la se fazi valer in altra sede! rispose la guardia, e condusse seco il carradore lasciando ivi il carro e il cavallo.

— E chi andarà in contravenzion, adesso che'l caval xe abandonà in mezzo la strada! osservò un vecchietto, fra la folla ivi raccolta.

Cinque minuti dopo venne la guardia N. 92 che fece allontanare la folla e rimase colà fino a che il Posar, dopo assunto a verbale alla direzione di Polizia fu rilasciato in libertà e potè riprendere carro e cavallo.

Buona custodia! Nella mattina del primo gennaio p. p., la prestaservizi Maria Glavich, attualmente abitante in via dei Capitelli N. 23, aveva pregato Matilde Goitan, abitante in via delle Mura N. 10 di custodirle per qualche giorno il suo baule nel quale teneva qualche prezioso e una quantità di biancheria ed effetti di vestiario. Una settimana dopo, la Glavich, che nel frattempo aveva trovato un quartierino, si recò a riprendersi il baule, ma al momento di asportarlo, si accorse che era stato manomesso. Apertolo poi, constatò che era sparita una collana e due anelli d'oro e qualche altro oggetto del complessivo valore di 118 corone. Sulle prime la Goitan giurò d'ignorare da chi fosse stato aperto il baule e rubati i preziosi ma quando la Glavich dichiarò che avrebbe denunziata la cosa alla Polizia, ella confessò, piangendo, di essere lei la colpevole e la scongiurò di non denunciarla alla Polizia, promettendole che un po' alla volta la avrebbe risarcita completamente. La prestaservizi si lasciò commuovere e la accontentò. Ma ebbe un bell'aspettare: la Goitan non si fece più viva. In questi giorni poi, la danneggiata apprese da una sua conoscente che ella aveva impegnato anche i biglietti del mo..te e, ieri mattina, denunciò la cosa alla Polizia.

Un capitano alle prese con un monello. Il capitano Paride Donà, di 27 anni, da Adria, proprietario del veliero «Iberia», attualmente ormeggiato nel Canale, sorprese ieri mattina un ragazzo mentre, stando sul ciglio della riva, faceva il comodo suo nella barca. Lo ammonì, ma per tutta risposta il bricconcello scoppiò in una risata e diede a burlarsi del Donà facendogli atti sconci. Il capitano fece allora l'atto di uscire dal veliero ed il ragazzo fuggì, ma il Donà lo inseguì e quando lo raggiunse, in piazza del Ponterosso, non si sa come, rotolarono entrambi sul selciato. Comparve una guardia, e non sapendo di che cosa si trattasse, invitò il capitano alla Polizia. Il ragazzo che aveva una saccoccia dei calzoni piena di chiodi, cadendo si era ferito alla coscia ma di ciò il capitano non aveva alcuna colpa. Percui, quando seppe come era passata la cosa, l'impiegato congedò il Donà.

Ferito da una pietra. Il ragazzo di undici anni Ferruccio Plazzotta, abitante in via del Seminario 1, ieri trovò litigio con un suo compagno e riportò una ferita alla fronte per la quale ricorse all'Igea.

Durante il lavoro. Un pezzo di ferro cadendo addosso accidentalmente al manovale Guido Malnotti, di 27 anni, abitante in via dei Capitelli 4, mentre egli era intento al lavoro, gli cagionò alcune ferite all'aluce destro.

Ricorse all'Igea.

Il manovale Ernesto Fastiggi, di 22 anni, abitante in via Giulia N. 92, ieri alle 3 pom., lavorando riportò due ferite di taglio alla mano sinistra.

Ieri alle 3 pom. il muratore Leo Martini, di 28 anni, abitante in via della Piccola fornace, accudendo al lavoro riportò alcune ferite alla mano destra con l'asportazione di un unghia.

Il magazziniere Francesco Jancovich, di 30 anni, abitante in via Montecchi N. 9, ieri mattina, alle 8 e mezzo, accudendo al lavoro riportò una ferita alla fronte.

Ricorsero alla Guardia medica.

Il bracciante Valentino Tonon, di 20 anni, abitante in via di Riborgo N. 35, ieri nel pomeriggio, lavorando allo scarico di un carro di merci, rimase col piede sinistro incastrato nel freno del carro in modo da riportare una grave distorsione all'articolazione. Accompagnato all' ospedale fu accolto nel decimo riparto.

Una vecchia atterrata da un carro. Ieri nel pomeriggio Maria Zettin, di 82 anni, abitante in via del Ronco N. 6, nei paraggi della sua abitazione fu urtata ed atterrata da un carro, in modo da riportare alcune contusioni.

Accompagnata all'Ospedale, fu accolta nel decimo riparto.

Cadute. Ieri mattina verso le 9, Caterina Sterin, di 80 anni, abitante in via Valdirivo N. 4, scivolò e cadde in modo da fratturarsi l'avambraccio sinistro.

La fanciulletta di 6 anni Cecilia Katnig, abitante al N. 129 di S. Giovanni, ieri verso le 3 pom., cadendo battè con la fronte su di una pietra e riportò una ferita.

Ieri alle 2 pom., il ragazzo di 12 anni, Oscarre Sivitz, abitante in Campo S. Giacomo N. 2, giocando cadde e riportò alcune contusioni al braccio destro.

Ricorsero alla Guardia medica.

Giuseppe Klek, di 47 anni, bracciante, senza stabile dimora, ieri nel pomeriggio, cadendo, riportò alcune contusioni per le quali fu condotto all'ospedale, ove lo si accolse nel decimo riparto.

Scottata dall' acqua bollente. Emma Groberg, di 31 anni, abitante in via Vittorio Alfieri N. 9, ieri alle 6 pom., avendo rovesciato accidentalmente una pentola d'acqua bollente, riportò alcune scottature alle mani. Recatasi alla Guardia medica, ottene le cure più urgenti.

Lesioni accidentali. Il bracciante Giuseppe Ballo, di 22 anni, abitante in androna del Forno 2, ieri con una lastra di vetro riportò accidentalmente una ferita di taglio a due dita della mano sinistra.

Ricorse all'Igea.

Ieri mattina, alle 9, Margherita Silla, di 48 anni, abitante in via Amerigo Vespucci, riportò accidentalmente alcune gravi contusioni alla mano sinistra.

Lotto. Estrazioni del 10 corr.:

Graz	6	90	23	84	48
Vienna	79	1	43	48	77

Corrispondenza aperta. *Loris.* Quella principessa che fuggì col Giron era Luisa di Sassonia, figlia del granduca di Toscana; la principessa Luisa di Coburgo è figlia di Leopoldo II, re del Belgio. — *Stella.* Nei negozi di macchine da scrivere s'insegna la dattilografia. — *Vittima del 24 agosto.* Nella «Corrispondenza aperta del 3 corr. abbiamo indicato alcuni rimedi contro le cimici. — *Irma R.* I suoi capelli riprenderanno da sè col tempo il colore primitivo. — *N. B.* Nel libretto del «Ballo in maschera» è stampato: «Traditor! che in tal guisa rimuneri» ma gli artisti cantano sempre: «Traditor! che compensi in tal guisa». — *R. M.* Versi zoppicanti. Non va., — *Umberto.* I bambini che compiono il sesto anno di età entro l'anno solare vengono ammessi alla scuola popolare senza bisogno di certificato medico; basta l'attestato di nascita. — *Elice.* S'informi al comando di completamento, nella caserma al Campo Marzio. — *M. D.* Il nostro Politeama è capace di 4000 spettatori; la Scala di Milano di 3600. — *Elvira.* Non diamo indirizzi di privati. — *Biancospino.* La scuola magistrale di Rovereto si apre come tutte le altre scuole, ai 16 o 17 cor. — *Iride.* Il «Mondo umoristico» esce a Milano. — *Maria T.* San Remo non c'è; San Remigio: 1. ottobre. — *Scommessa triestina.* Trieste col territorio ha 190.166 abitanti. — *Seccante.* La IV cittadina verrà istituita quest'anno in tre scuole. — *Aida.* Si rivolga a un medico. — *Assiduo.* La «Tosca» non si darà quest'anno al Politeama.

Notizie meteorologiche. Ieri temperatura ore 7 ant. 19.3, ore 2 pom. 27.1 C. - Altezza barometrica ore 12 mer. 764.5. Oggi: alta marea 10.9 ant. e 10.23 pom. - Bassa marea 3.56 ant. e 4.14 pom.

Ogni giorno una.

— Uno di noi due dev'essere un grande imbecille. Io no certamente...

— Allora sarò io ?...

— Rispettiamo le opinioni!

Nel „Piccolo della sera" di ieri:

Articoli e corrispondenze. La questione delle nazionalità in Russia (Alfredo Niceforo). — Le manovre combinate nel Napoletano. — La principessa fuggiasca; la fuga narrata da un deputato socialista. — La scoperta del nuovo metallo radio-argentifero.

Notiziario. - Un incidente ippico a Gabriele D'Annunzio. — Il piviale di Ascoli Piceno. — Per difendere il padre uccide il fratello. — Il rinvenimento del teschio della contessa di Lamballe. — La morte del carnefice di Parigi.

Cronaca giudiziaria. — Una interessante questione matrimoniale; il matrimonio tra un francese divorziato e un'italiana. — Un'altra Humbert sotto processo.

Mondo affari. Un nuovo provvisorio commerciale austro-italiano. — Una relazione del console inglese a Trieste.

Teatro Arti e Lettere. I grandi premi di scultura e pittura dell'esposizione di S. Luigi conferiti a italiani. — La «Tosca» di Puccini a Praga.

Sport. Un'altra coppa automobilistica. — Le corse al galoppo a Lucerna. — La traversata delle Alpi in pallone.

Ultima Ora. La ritirata russa; un corpo russo impegnato con Kuroki; battaglia a Tienlin. — Le enormi perdite a Liaojang. — I disordini antisemitici di Smiela. — Ammutinamento di albanesi. — Ex-ferroviere che avvelena sè e tutta la famiglia. — Un pazzo due volte omicida rimesso in libertà.

TRIBUNALI

(Suprema Corte di Giustizia).

Dalle ultime decisioni.

I.

Responsabilità del proprietario d'uno stabile per il danno cagionato dalla caduta di un vetro difettosamente applicato.

Il 20 settembre 1903 A. passava davanti alla casa del convenuto B, quando il vetro di una finestra del primo piano gli cadde sul capo e lo ferì gravemente al viso. - L'infortunio, come risultò poi, era provenuto dal fatto, che volendo l'inquilino del primo piano chiudere la finestra in questione, il vetro, per essersi sciolto per il calore estivo lo smalto, era uscito dalla cornice ed era caduto in istrada, colpendo A.

L'ultima istanza, ripristinando la sentenza del primo giudice, condannò il convenuto B a pagare ad A l'importo di corone 116 per guadagno mancatogli durante la malattia, corone 200 per dolori sofferti e di più le spese di lite: la Suprema Corte ritenne cioè che le finestre sono una parte della casa e che in generale al proprietario d'una casa incombe l'obbligo di conservare la casa ed ogni sua parte in tale stato, che non sia esposta a pericolo la sicurezza corporale delle persone, che la responsabilità eventualmente incombente all'inquilino a sensi del § 1318 Cod. Civ. non può essere giudicata in una lite promossa contro il proprietario della casa e che in ogni modo il § 1318, stabilendo la responsabilità eccezionale e sussidiaria dell'inquilino per la colpa altrui, non esclude la responsabilità di colui che ha la colpa, e cioè qui del proprietario.

★

Il costringere il perdente a pagare una vincita fatta in un giuoco proibito ricade nell'ambito del crimine di estorsione (ricatto).

Adolfo R. scrisse da Zurigo delle lettere al medico militare Dr. V. minacciandolo di denunciarlo al Comando del Corpo ed al Ministero della guerra, se egli non gli pagasse entro un certo ter-

COMUNICATI*)

La riapertura della **Scuola popolare privata serba** della **Comunità serbo-orientale** seguirà addì 1/14 Settembre.

Lo stesso giorno, alle ore 10½, nella chiesa di St. Spiridione, avrà luogo una messa funebre in suffragio dell'anima di **Giovanni Miletich** fondatore e benefattore della detta scuola.

In seguito all'articolo comparso nel «Dalmata» con cui si biasimava la mia condotta verso i passeggeri montenegrini sbarcati a Zara, devo dichiarare che al momento della partenza da Zara scoppiò la zuffa fra i passeggeri dalmati e montenegrini in modo che uno dei dalmati fu gravemente ferito alla testa.

In seguito a ciò riaccostai il vapore alla riva e feci consegnare alle guardie di polizia due dalmati ed un montenegrino, che ritenni i maggiori agitatori, e quindi mi allontanai per partire. Senonchè ciò non bastò per rimettere ordine e la rissa si riaccese nuovamente a mani armate minacciando gravi conseguenze.

Sotto tali circostanze, visto che gli altri passeggeri, fra cui diverse signore, furono impressionati ed allarmati, ho creduto prudente di riaccostare nuovamente il battello alla riva e di consegnare in mano dell'Autorità tutti i 47 montenegrini, dappoichè questo era l'unico modo per mettere ordine e proseguire il viaggio con sicurezza.

Sono convinto d'aver con ciò adempiuto ad un dovere tanto più che la responsabilità cadeva tutta sopra di me qualora chiunque luttuosa conseguenza ne fosse derivata, nè si deve supporre che io abbia agito con la più lontana intenzione di commettere una parzialità.

Capitano ANT. BISAZZA
Comandante il piroscafo «Dubrovnik».

MATTONI GIESSHÜBLER ACQUA NATURALE-ALCALINA

*) La Redazione si dichiara estranea tanto riguardo alla forma quanto al contenuto e non assume alcuna responsabilità fuori di quella voluta dalla legge.

L'AVVOCATO
Dott. Ant. Tarabocchia
HA APERTO
IL SUO STUDIO
in via Fontanone N. 1, piano secondo

IL NEGOZIO
Lampade, Retine, Tulipani
ed articoli inerenti
Fratelli Todeschini
TRASLOCATO
in via S. Antonio 9

Accomodamenti per commercianti, industriali e fabbricanti, insolventi (anche in provincia), con discrezione rapidamente ed a buone condizioni anche se già in concorso. — «Commercielles Bureau» Vienna I. Franzensbrückerstr. 21.

PEPERONI finissimi, piccoli, 1 cassa 8 vasi da 6 chilogr. Cor. 26.—.
CETRIOLI piccoli, in aceto, 1 cassa 8 vasi da 6 chilogr. Cor. 26.—.
Spedisce verso rivalsa Victor F. Kottek in Znaim.

A GORIZIA
vendesi eventualmente affittasi
causa decesso
VILLA DI UN PIANO
situata in via Salcano 12 - Prezzo mite.
Offerte dirigere direttamente a; **Dr. Ernst Kretz, Vienna, Theresianumgasse 8.**

Trovasi dappertutto.
Sarg's Kalodont
Indispensabile Pasta dentifricia,
mantiene i denti netti, bianchi e sani.

Domandare soltanto
L'estratto Globus
PER LUCIDARE
secondo questo disegno

perchè si trovano in commercio molte contraffazioni di nessun valore.
FRITZ SCHULZ jun.
Società per azioni Lipsia e Eger

Oscillazioni di Valori
possono venire sfruttate soltanto se vi è chi dà consigli competenti ed informazioni serie. Date queste condizioni fondamentali, si possono ottenere guadagni rilevanti anche con piccoli capitali esposti. **Un impiegato** superiore di un istituto bancario viennese si offre a tal uopo verso tenue percentuale sulle vincite ed è pure disposto di esaminare regolazioni e conti correnti. Assicurasi discrezione. Non si risponde a lettere anonime.
Offerte sub «Bankbeamter 43843» dirigere a **M. Dukes**, Vienna I., Wollzeile 9.

NELL'AUTORIZZATA
SCUOLA PER L'ESAME DEL VOLONTARIATO MILITARE
con lingua d'istruzione italiana e tedesca
verranno aperti **Lunedì 19 Settembre** due corsi:
1) il **CORSO GENERALE** per tutti i giovani dai 15-20 anni di età;
2) il **CORSO RAPIDO** per quei giovani che essendo di leva nel Marzo 1905, devono dare l'esame nel Febbraio 1905.
L'istruzione è affidata a valenti ed esperti professori.
Iscrizioni giornalmente dalle 4-7 pom.
Informazioni a voce o in iscritto dà **LA DIREZIONE**
Trieste - Via del Ponterosso 9.

Scuola popolare privata di 3 classi
con corso preparatorio per l'avviamento alle scuole medie.
Per speciale concessione dell'Ecc. I. R. Luogotenenza approvata dall'Ecc. I. R. Ministero per i Culti e l'Istruzione la scuola ha un proprio piano didattico ed è introdotto già nella I classe l'insegnamento della lingua tedesca.
L'istruzione generale è affidata nelle 3 classi a docenti delle scuole civiche e nel Corso preparatorio a professori delle scuole medie, quella del tedesco a docenti delle scuole dello Stato.
Tassa d'iscrizione C. 2, tassa mensile C. 10 per gli alunni della scuola popolare, C. 15 per quelli del Corso preparatorio.
L'iscrizione avrà luogo nei giorni 8-18 Settembre dalle 10-12 ant. nella sede della scuola in **via S. Nicolò 32, II p.**
LA DIREZIONE

Istituto Internazionale Tecnico Commerciale
per giovani dai 13 ai 22 anni.
Apertura del corso 20 Settembre.
a) Riparto Commerciale.
Preparazione alla carriera commerciale e industriale. Contabilità semplice ed americana. Corrispondenza commerciale. Geografia di commercio. Stenografia.
b) Riparto Tecnico.
Disegni tecnici a mano libera. Aritmetica. Studio sistemato delle lingue moderne. Storia, Botanica, Zoologia. Professori diplomati. Prezzo di pensione moderato. Vita di famiglia. Prospetto gratis. Corso speciale per formare degli ingegneri, meccanici ecc.
La Direzione: ***Eugène Schmitt, Basilea***
Gundeldingerstrasse 446

Collegio Militarizzato A. Gabelli
UDINE.
PUBBLICHE — Scuola tecnica — Ginnasio — Istituto tecnico — Liceo.
INTERNE — Elementare (classi inferiori affidate a maestre). — Scuola Media di Commercio. — Corso Preparatorio Allievi Capo-Mastri. — Corso celere di ammissione al R. Istituto Tecnico.
Insegnamento gratuito della lingua tedesca a cominciare dalle classi elementari.
Chiedere **elenco dei promossi** per l'anno 1903-904 dal quale appariscono in modo evidente i risultati saputi conseguire dalla Direzione che nulla risparmia per raggiungere il fine precipuo l'**incremento cioè degli studi.**
La disciplina veramente esemplare dogli allievi, che ha attirato al Collegio tanto favore e simpatie, si ottiene con mezzi morali, senza ricorrere a punizioni coercitive, assolutamente bandite dal regolamento.
Il Collegio ha proprio personale insegnante anche per le vacanze autunnali.

Bagno Topolschitz
presso Schönstein (Stiria Meridionale).
Stabilimento di cura fisico-dietetica per **cure idroterapiche, elettriche, di luce, aria, sole, massaggio** ecc. ecc. Posizione stupenda. Eccellenti successi. Prezzi miti **APERTO TUTTO L'ANNO.**
Prospetti e informazioni gratuitamente dal ***Dott. Gustavo von Huttern.***

Caffè-Restaurant Giardino Pubblico
illuminato a luce elettrica
Oggi Domenica 11 corr. alle 5 pom.
GRANDE SERATA MUSICALE
dedicata ai più illustri maestri italiani
sostenuta dalla intera
BANDA MILITARE
BERRETTINI & CATTANEO.
proprietari dell'Hôtel Buon Pastore Metropole

FRANCESCO BALLIS
via della Barriera vecchia 27
FERRAMENTA, METALLI
e utensili da cucina.

DENTI ARTIFICIALI
con o senza palato, vengono eseguiti con la massima perfezione nello
Ambulatorio Dentistico del Dott. KOLB
già assistente della Policlinica di Vienna
successore del Dott. A. MITTÁK
Via Zonta 7, I piano.
Otturazioni di denti secondo i migliori sistemi scientifici.
Estrazione di denti senza alcun dolore mediante cocaina o gas esilarante.
I denti artificiali vengono eseguiti dal signor **HANS SCHMIDT**
già socio del Dott. A. Mittàk
e premiato col Grand Prix e con la Medaglia d'oro alle Esposizioni di Roma e di Berlino.

soltanto fior. **2** con catena e busta
6 mesi a prova
spedisco a chiunque il rinomatissimo e vero
Orologio Ancora remontoir
sistema Roskopf, patentato

che cammina 36 ore consecutive, con quadrante di smalto in elegante calotta imitazione acciaio nero o nichelio e mi obbligo di riprenderlo entro sei mesi e restituire subito il denaro senza alcuna trattenuta. **Migliaia di lettere di ringraziamento** dimostrano la fama mondiale dei miei orologi da strapazzo Roskopf. **Garanzia in iscritto per 3 anni.** Il prezzo originale di fabbrica compreso catena e busta è di **fior. 2.— per pezzo.** Con cassa doppia **fior. 3.40.** Con l'immagine di S. M. l'Imperatore, con un bel motivo di caccia o paesaggio soldi 15 di più. Spedizione verso rivalsa dal deposito generale della
I. S. FABBRICA OROLOGI ROSKOPF
Max Böhnel orologiaio, VIENNA IV/17 Margarethenstrasse 38.
Fornitore degli i. r. impiegati dello Stato.
La più grande e vecchia ditta. Fondata nel 1840. Massime distinzioni. Premiata col Grand Prix e grande medaglia d'oro all'Esposizione di Parigi 1904.
Avvertimento! Guardarsi dall'acquisto di orologi Roskopf di latta messi in vendita da piccoli orologiai e venditori e non lasciarsi ingannare da ciarlatanesca réclame. Si presti attenzione a questa ditta esistente già da 64 anni.

Conosciuto rinomato
MAESTRO DI PIANO
darebbe ancora alcune lezioni
(per lezione 2 Corone, 12 lezioni Corone 20)
INDIRIZZO E INFORMAZIONI
presso lo
Stabilim. Musicale Tedeschi & Obersnu
CORSO N. 2

Giardino infantile tedesco
si à traslocato
via S.ta Caterina N. 1, primo piano

ANNO XVII — ANNO XVII
Collegio Convitto Nardari
— TREVISO —
diretto dal proprietario Comm. Nardari prof. Francesco
Scuole elementari con sede legale d'esami - R. Scuole Tecniche - R. Ginnasio - Liceo - Istituto Tecnico - Corsi accelerati - Lingue estere.
Per schiarimenti e programmi rivolgersi alla *DIREZIONE*

Anno XIX. — Anno XIX.
Nell' autorizzato
Istituto Maschile Kuglmayr
„Beh. autoris. Knabenpensionat Kuglmayr"
a **Gorizia**
si accolgono allievi delle scuole medie come pure ragazzi che vogliano prepararsi per l'ammissione in qualsiasi scuola.

Hôtel-Meublé „Excelsior"
Sulla splendida riviera di Barcola
15 minuti di tram da Trieste
PARCO OMBROSO - ARIA SALUBERRIMA VISTA INCANTEVOLE.
Prezzi modici.

Lassnitzhöhe
presso Graz,
sulla linea ferroviaria dello Stato
Sanatorio per malattie di nervi, malattie interne e convalescenti. Splendida posizione, ogni genere di cure, prezzi miti, cura medica stabile.
Per informazioni rivolgersi all'amministrazione — Prospetti gratis.

STABILIMENTO DI CURA
del dottor PAALEN
EGGENBERG PRESSO GRAZ,
Capolinea del tram elettrico Graz-Eggenberg,
per malattie interne, nervose e per convalescenti. In posizione riparata dal vento, in prossimità di un bosco di abeti. Idroterapia completa, bagni di acido carbonico ed elettrici, bagni di luce elettrica, bagni di sole, cure dietetiche ecc.

Hôtel Kolbeck „Zur Linde"
Vienna X, Laxenburgerstrasse 19,
nei pressi della Stazione Meridionale e della Ferrovia dello Stato. Fermata di tutte le linee del tram elettrico.
Hôtel nuovo, adatto per i gusti dell'alta borghesia.
Luce elettrica, bagni, prezzi miti.
Il servizio e l'illuminazione non si pagano separatamente.
FRANCESCO KOLBECK, albergatore
Da non confondersi con l'albergo nella stessa via.

TRASPORTI INTERNAZIONALI
Caro & Jellinek
Trieste - Via di Romagna 2
Case a Vienna, Budapest, Leopoli (Lemberg)
Offronsi per traslochi con o senza furgoni imbottiti da e per qualunque destinazione dell'interno e dell'estero.
Servizio esatto garantito, prezzi miti.

ECCELLENTI VINI DALMATI
garantiti genuini
nella
Prima Cantina di vini dalmati
Trieste, via Sanità 22
riconosciuta dalle autorità.
Specialità Olio e Trappa.

DENARO PER ACCOMODAMENTI
a condizioni molto vantaggiose, specialmente per ufficiali, per impiegati dello Stato, impiegati provinciali, comunali, ferrovari, delle Casse di risparmio, maestri ecc. Piccolissime rate mensili, interessi molto modesti, esclusa qualsiasi tassa antecipata. Sollecita procedura ed immediato esborso di acconti. Il migliore impiego di usufrutti, di depositi, ecc. Domande dettagliate scritte in tedesco, con francobollo per la risposta, dirigere sub *«Sekretär 173» a. M. Dukes Nachf.*, Vienna, I., Wollzeile 9.

Orologi a buon prezzo

con garanzia scritta per 3 anni. Oro e argento, timbrato, si comprano a prezzi minimi di fabbrica, ordinando il mio prezzo corrente con 500 illustrazioni, che si spedisce gratis.
Deposito della Fabbrica Orologi
LEO LATEINER
Vienna I — Fleischmarkt 17—10.
Molti certificati di elogio.

Orologi Roskopf americ. con catena	f. 2.50
Remontoir acciaio brunito	« 2.20
Remontoir goldin da uomo dop. cassa	« 3.50
Remontoir da uomo, vero argento	« 3.50
Remontoir da donna, vero argento	« 3.50
Sveglie	« 1.50

Merci, che non convengono si cambiano oppure si restituisce il danaro.

mine «un debito d'onore» di Corone 10.000, rispettivamente di Corone 2400 e Corone 7600. Imputato del crimine di estorsione, Adolfo R. narrò di aver giocato nel luglio 1901 in Carlsbad con tre signori e di avere vinto a un gioco d'azzardo ad uno di quei signori che si qualificava per il Dr. V. fiorini 1200 in contanti e fiorini 3800 sulla parola: il Dr. V. non potendo pagare questi fiorini 3800 si fece imprestare da Adolfo R. anche i fiorini 1200 già pagati, obbligandosi col vincolo della parola d'onore a pagare nel dicembre 1902 l'intera somma di corone 10.000.

Il Tribunale di Graz, ritenuto che l'intenzione di Adolfo R. era quella di costringere con la minaccia suddetta il Dr. V. a pagare non solo le corone 2400 imprestategli, ma l'intera somma di corone 10.000 e ritenuto che la minaccia di una lesione nell'onore era atta a provocare un fondato timore nel minacciato, giudicò Adolfo R. colpevole del crimine di estorsione (ricatto) e lo condannò a congrua pena.

La Corte di Cassazione respinse la querela di nullità del condannato e confermò la sentenza del Tribunale di Graz, ritenendo fra altro che le lettere minatorie dirette al Dr. V. per costringerlo a pagare le corone 10.000 erano atte a costituire verso di lui il crimine di estorsione, perchè secondo i §§ 1272, 1271 e 878 Cod. Civ. un gioco proibito non può essere oggetto di un valido contratto e qualsiasi contratto di gioco è obbligatorio soltanto se la posta è realmente pagata o depositata: all'accusato quindi non spettava il diritto di esigere almeno la parte maggiore dell'importo da lui vinto.

★

Il ratto di una donna maritata costituisce una violazione della potestà maritale; non si prende in considerazione la circostanza, se la rapita ha consentito.

Rosina B. separatasi dal marito Antonio B., malaticcio e successivamente ricoverato in un ospedale, contratta relazione con certo J., comunicò al marito la sua spontanea determinazione di abbandonarlo, di accompagnare l'J., che si proponeva di trasferirsi in Germania, e di convivere ivi con lui; infatti Rosina B. ed J. partirono, ma furono arrestati a Passavia.

J. fu accusato del crimine di pubblica violenza mediante ratto, ma il Tribunale di I istanza lo assolse, ritenuto che mancasse qualsiasi prova, che J. avesse in qualche modo influito sulla determinazione di Rosina B. per indurla a partire e ritenuto che l'elemento dell'astuzia richiesto per il crimine di ratto non sia costituito dal solo celare la partenza.

La Procura di Stato si querelò contro questa sentenza assolutoria e la Corte di Cassazione, accogliendo la querela, giudicò J. colpevole del crimine di pubblica violenza mediante ratto, ritenuto che la legge nel ratto di una donna maritata vuole difesa la potestà maritale, che perciò il delitto viene commesso contro il marito e che quindi l'adesione della moglie nella fattispecie di questo ratto è priva d'importanza. Persino se la moglie ha l'iniziativa del ratto, il rapitore è punibile, perchè anche in questo caso egli lede il diritto del marito e contribuisce all'illegale stato di cose creato dal ratto. L'elemento dell'astuzia sta poi nel caso concreto nel fatto che l'J. è proceduto dietro alle spalle del marito malato e ricoverato nell'ospedale: non occorrono particolari raggiri: basta un procedimento inteso a ingannare il marito ed idoneo a conseguire tale scopo, e tale apparisce qui la partenza di nascosto.

(Giud. distr. penale di Trieste).

Per mancata rettifica.

Domenica 21 agosto scorso fu tenuto in un fondo della via Concordia, un comizio pubblico contro il clericalismo. Nel «Piccolo» del lunedì susseguente demmo cenno dell'adunanza e dei discorsi tenutivi da vari oratori e rilevammo pure l'incidente suscitato da Pietro Orlando, con queste parole:

«Domandò quindi di parlare e ne ottenne facoltà il noto Pietro Orlando, il quale salito alla tribuna dice: Voialtri socialisti gavè de pensar a tante altre robe prima de parlar contro la religion! Si leva un urlo di protesta, ma qualcuno grida: libertà di parola! Lasciatelo parlare! e l'Orlando continuò a sproloquiare; ma la sua voce venne sopraffatta da grida di basta e fuori. L'Orlando fu quindi fatto scendere dalla tribuna e alcuni ordinatori lo presero in mezzo e lo accompagnarono fino in via S. Marco».

Il giorno dopo l'Orlando ci mandava come rettifica l'intero discorso da lui tenuto, e ci invitava a pubblicarlo, richiamandosi al § 19 L. St. Noi ritenemmo una siffatta rettifica non corrispondente ai termini di legge e non la pubblicammo, mentre invece facemmo cenno delle circostanze di fatto che l'Orlando rettificava. L'Orlando però non se ne appagò e denunciò il nostro redattore responsabile per mancata rettifica.

La denuncia fu discussa ieri innanzi il cons. Quarantotto.

Il nostro patrocinatore avv. Daurant osservò che la rettifica mandataci non corrispondeva ai requisiti del § 19 nè in via formale, nè quanto al merito. Non in via formale, perchè oltrepassava l'ampiezza consentita dalla legge e non nel merito, perchè, a sensi del § 19, non si possono rettificare che circostanze di fatto. Sarebbe assurdo ritenere che, per avere il giornale accennato all'esordio del discorso dell'Orlando, dovesse, in via di rettifica, essere costretto a stampare il discorso intero; come sarebbe assurdo che per aver citato la frase d'una opera in quattro volumi un giornale dovesse essere costretto a pubblicare il contenuto di tutt'e quattro i volumi. Questo non è nè nello spirito, nè nella lettera della legge. Che il redattore responsabile del «Piccolo» non sia stato in mala fede è dimostrato dalla pubblicazione avvenuta delle circostanze di fatto asserite nella rettifica. Domanda sentenza di assoluzione e la condanna del denunciante nelle spese.

L'Orlando si dilungò a voler dimostrare che il nostro giornale doveva pubblicare la rettifica come mandata e che, dopo, avrebbe potuto mandargli il conto

MARIA CERNE

avverte la sua spettabile clientela di aver traslocato il suo

LAVORATORIO SARTA

CON ANNESSO

Stabilimento Plissè

in Piazza Grande N. 7, secondo piano

(SOPRA IL CAFFÈ DEGLI SPECCHI)

SARTORIA INGLESE

Adolfo Grünwald

Trieste, Piazza Grande N. 2

(Palazzo Hôtel Garni)

Ricca scelta stoffe inglesi - Massima perfezione

La Ditta Successori di

Girol. Scantimburgo

È RITORNATA AL SUO POSTO PRIMITIVO

NEL NUOVO EDIFICIO

Corso, angolo via S. Antonio

5 Lotti Serbi Tabacchi

Vincite principali:

F.chi 100.000, 75.000, 25.000 ecc.

prossima estrazione già al

14 Settembre.

Prezzo per cassa cor. 17 il biglietto.

Tutti 5 biglietti assieme in 33 rate mensili di **Cor. 3.** Diritto esclusivo alle vincite subito dopo pagata la prima rata. — Listino delle estrazioni *Neuer Wiener Mercur*, gratis.

CAMBIO VALUTE

OTTO SPITZ, VIENNA

I., Schottenring, 26

IMPRESA TRIESTINA

Vacuum Cleaner

Via della Stazione N. 17 - Telefono N. 847

Assumesi la pulitura di Tappeti, Coltrinaggi, Mobili di stoffa ecc., col mezzo dell'apparato assorbitore.

I locali per la custodia sono assicurati contro l'incendio e furto con iscasso.

Per persuadersi, il P. T. Pubblico viene pregato a visitare questo nuovo ed importante metodo di pulitura.

Escluso assolutamente qualsiasi danneggiamento agli oggetti.

PREZZI RIDOTTI

SIGNORI!

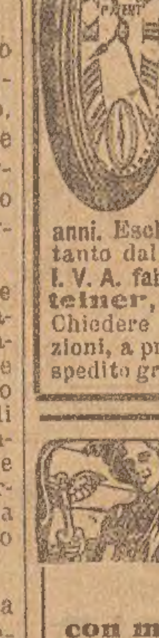
Nelle **malattie della vescica e dell'uretra** agiscono prontamente e senza reazione soltanto le Capsule di Sanid (3 cubebe, 3 salolo, 10 santalo. Raccomandate caldamente da specialità mediche. Molte lettere di ringraziamento. Prezzo cor. 3.70. Deposito nella *Farm. Prendini*, Trieste, Palazzo Modello.

! TELA SLESIANA !

alta	lunga		
70 cm.	20 m.	tela montanina . . .	fior. 2.80
75 »	20 »	tela greggia	» 3.10
75 »	20 »	robustissima	» 3.70
75 »	23 »	casalinga	» 4.80
75 »	23 »	lino	» 7.—
75 »	23 »	Oxford	» 4.40
75 »	23 »	tela da lenzuola . . .	» 4.80
145 »	10 »	» »	» 4.20

Tovaglie, tovaglioli, federe, asciugamani e fazzoletti. Spedizioni per rivalsa. **Johann Stephan Freudenthal**, Slesia austr.

Sei mesi a prova



spedisco i miei orologi patentati Remontoir di nichelio ad ancora sistema Roskopf verso rivalsa di

fior. 2.15

Acquistando 3 orologi fior. 2—. Con l'effigie di S. M. l'Imperatore d'Austria, del Papa Pio X, oppure con bel paesaggio, 15 soldi in più ed a richiesta restituisco il denaro entro 90 giorni. — Ad ogni orologio unisco gratis una catena con relativo ciondolo. Il migliore ed il più economico orologio da strapazzo. Già 10,000 orologi in uso con somma soddisfazione. Per il buon funzionamento garanzia in iscritto per 3 anni. Esclusiva spedizione per rivalsa soltanto dall' Unico Ufficio di spedizione delle I. V. A. fabbriche orologi Roskopf **Leo Lateiner, Vienna I, Wollzeile 31.** Chiedere il prezzo corrente con 500 illustrazioni, a prezzi originali di fabbrica, che viene spedito gratis.

Il Sapone Lanolin-Cream di Berger è il re dei saponi da toilette ed il più morbido sapone dell'epoca presente. — Un pezzo 80 centesimi.

Il nuovo Sapone di Catrame di Berger al 10% di Lanolin grasso, medicinale, è il più efficace ed il più morbido fra i saponi per le impurità della pelle. Deposito principale: **Mario Lang**, imprenditore della Farmacia Serravallo. Trovasi inoltre presso: Federico Skrinyar, Drogheria via Farneto; Luigi Mermol, Drogheria via Barriera vecchia; Farmacie: A. Vielmetti, Piazza della Borsa; Rovis, Corso.

Polvere stomacale e digestiva

di Carlsbad

con menta; marca serpente, di sapore gradevole, raccomandata dai medici, usata nei casi di disturbi digestivi, catarro gastrico cronico, crampi e bruciori di stomaco, impulsi di vomito, alito cattivo, eruttazioni acide, inappetenza; l'uso continuato libera da tutti questi disturbi. Ogni giorno si ricevono lettere di elogio.

Prezzo: 2.- Corone la scatola

Da 6 scatole in su si spediscono franco di spese postali

Principale produzione e spedizione: **Farmacia „All'orto" (Bären-Apotheke)**

Mahr Schönberg 45.

Si trova nelle principali farmacie. Ove non si trovasse, ordinario direttamente alla fabbrica.

A tutte le Signore

che hanno bisogno di **un vestito nuovo**

spediamo a richiesta

GRATIS E FRANCO DI SPESE

il nostro

Campionario per la Stagione d'Autunno e d'Inverno

Contiene **le più belle novità della stagione in lane, frustagni, flanelle, velluti, stoffe di ultima moda,** nonchè **cotonerie e telerie.** (Domandare espressamente quando si desiderano campioni, qualità e prezzi speciali). Spediamo pure il nostro

Campionario Stoffe da Uomo

Album di lusso coi più eleganti modelli di **toilettes, confezioni, bluse, cappelli, mode da uomo,** nonchè **oggetti decorativi e d'uso domestico**

— GRATIS E FRANCO —

Wiener Moden Union

Società in accomandita

Vienna I, Schottenring 10/g

Ing. A. FIEDLER

Via Machiavelli 32.

Impianti industriali, Caldaie e Macchine a vapore, Motori a gas, Turbine Impianti elettrici.

LE SPETTABILI FAMIGLIE

che desiderano di avere un buon

Apparato per il gas incandescente

E DI MINIMO CONSUMO

Apparato completo con tulipano a campana sistema Auer . . Cor. 5.—
Apparato completo con tulipano a campana sistema Steur . „ 4.—
Retine inglesi doppia legatura con ferro di Nikelio . . . „ —.60

SERVIZIO PRONTO A DOMICILIO presso

AURELIO MAZZOLI

Androna del Moro 15, I

RECAPITO:

Drogheria Huber, Barriera vecchia N. 26

Telefono N. 461.

APOPHAG

guarisce sicuramente

in due giorni

senza alcun dolore **occhi pollini, calli, verruche** ecc. — Verso invio di **1 cor.** si spedisce prontamente franco.

Farmacia Weidenau 23, Slesia

Brevetti d'invenzione

procura l'ingegnere

M. GELBHAUS

Autorizzato e perito giurato per le **PATENTI** Vienna VII, Siebensterngasse 7- in faccia all'i. r. Ufficio brev.

Tutto sì, ma non brutti!

Quando la bellezza sfuma.
La via del successo.
— Innumerevoli prove. —

Dopo soli tre giorni

si osserva nelle giovani signore, nei signori e nei fanciulli un notevole cambiamento di carnagione: questa diventa più chiara; le guance si fanno rosee, senza il concorso del belletto. Le signore e i signori più in età resteranno stupefatti al vedere come le guance floscie si fanno in breve tempo rotonde, come le rughe precoci scompaiono. Il processo di abbellimento e di ingiovanimento della carnagione è l'effetto naturale del sapone Feeolin. In questo entrano in opera singolari combinazioni che nessun altro cosmetico possiede. In esso risaltano tutte quelle qualità che caratterizzano il sapone perfetto. Bellezze riconosciute ed esaltate, artiste famose, che sanno il segreto di mantenersi fresche senza polvere e senza carmino, che si fanno ammirare per la carnagione purissima, per le mani, le braccia, il collo alabastrini, ci scrivono lettere così entusiastiche che farebbero credere a un esagerazione, se non si sapesse che sono sincere. Il nostro segreto è questo: Nel metodo Feeolin noi insegnamo la verità, niente altro che la verità e l'applicazione delle leggi naturali. Il buon successo dipende dall'intelligente applicazione di esse. Basta una prova: questa dice più che un volume; più di quanto si aspettasse. I successi spingono a seguire le indicazioni del metodo Feeolin, quando si tratta di eliminare delle qualità negative della pelle, come p. es. carnagione sgradevole, difetti della pelle, rughe, lentiggini, bitorzoli, bolle, ecc. Ognuno può, leggendo le istruzioni aggiunte al sapone Feeolin, esercitare il metodo Feeolin, senza assistenza, senza saputa di altre persone.

Prezzo: un pezzo cor. 1, 3 pezzi cor. 2.50, 6 pezzi cor. 4, 12 pezzi cor. 7. - Spedizione verso rivalsa o pagamento anticipato dal deposito generale

M. FEITH

Vienna VI, Mariahilferstrasse 45.

Deposito generale a Trieste presso **Lodovico Nagelschmid**, drogheria, via S. Sebastiano, N. 5.

Trovasi inoltre in molte drogherie, farmacie e negozi di profumerie.

LA FILIALE IN MANIFATTURE
— DI —

BERTOLI & SBUELZ

Via Nuova 38, vis-à-vis Palazzo Salem (ex Bolle)

offre grande partita FLANELLETTE a soldi 18

COTONINA greggia . . . . da soldi **13** in poi
„ per lenzuola . . . . a soldi **18**
„ „ 160 cm. . . „ **40**
TELA puro lino per lenzuola da soldi **25** in poi

Grande partita coperte flanellate a f. **1.20**

RICCO DEPOSITO COPERTE DI LANA, IMBOTTITE E SCENDILETTO

Recentissimo arrivo fustagni disegni novità

FORTE DEPOSITO BIANCHERIA IN GENERE

Via Nuova N. 38

OGGI E TUTTE LE DOMENICHE SEGUENTI

Grande Esposizione MANTELLI

PER SIGNORA

nel Negozio FERRUCCIO JESS, Via Cavana 12

Trieste, Piazza della Borsa 8

TAPPETI CORTINAGGI COPERTE

in grandioso assortimento

Tutti articoli di prima qualità, a prezzi modicissimi.

S. Öhler & Comp. Succ.

Trieste, Piazza della Borsa 8

MUTUI

Mutui verso estinzione in 3, 5 e 7½ anni in rate mensili riceve **chiunque** offra garanti od altra garanzia; i. r. ufficiali, impiegati regi e comunali e di stabilimenti che abbiano un fondo pensioni, verso estinzione da 1 a 22½ anni. Si svincolano cauzioni di matrimonio militari come pure cauzioni di impiegati regi e comunali e si sovvenzionano le medesime.

Rivolgersi ENRICO GIBERTI, Trieste

Via Vincenzo Bellini 13.

Primo autorizzato Istituto di mediazioni concessionato con decreto luogotenenziale N. 29469/II

NOXIN

Crema per Calzature fine (protetto dalla legge)

CONSERVA LA PELLE, LA RENDE MORBIDA E LE DÀ UN LUCIDO SPLENDENTE.

Deposito principale: **Edmund Hochsinger, Vienna II/2,** Untere Donaustrasse 9. **Brüder Hochsinger, Budapest.**

La prima marca del mondo

Macchine da scrivere Remington

Macchine speciali

Macchina Remington con tabulatore

Dimostrazione gratuita e senza impegnativa

Arredamento moderno — Scrivanie americane a roulette — Armadi per documenti — Librerie.

GLOGOWSKI & C.

30 filiali — Trieste, via delle Poste 12 — 30 filiali

UNICHE E INSUPERABILI

per bontà, bellezza, durata e buon riscaldamento

sono le

STUFE, CAMINETTI ecc.

di

Terracotta di Meissen

della Ditta **Knapp & Simmel.**

Specialità stufe ideali di terracotta a fuoco continuo sistema Knapp & Simmel

le migliori stufe del mondo.

Focolari economici, vasche da bagno e rivestimenti di pareti.

Prezzi miti

Preghiamo gli acquirenti nel loro proprio interesse in occasione della costruzione di case o ville e dell'arredamento di case, di rivolgersi a noi prima di fare acquisti da altri.

Centrale di vendita ufficio, locale di mostre e spedizioni:

VIENNA, I

Reichsrathsstrasse 9.

A richiesta spediamo gratis il catalogo dei prezzi

«Brama» per Nicolajeff, «Ungaria» per Cattaro, «Giulia» con 380 pass. per Nuova Yor; il pir. ellen. «Eftimios» per Taganrog.

Movimento dei navigli a.-u.

Piroscafi. «Nereo» partì il 9 da Nicolajeff per Rotterdam, «Kobe» arrivò il 5 a Porto Said da Batum, «Plitvice» da Giava arrivò il 5 a Suez da dove proseguirà per Delaware, «Baltico» da S. John (N. B.) arrivò l'8 a Manchester, «Princ. Cristiana» dall'Azof arrivò il 9 ad Amburgo.

— Il piroscafo del Lloyd «Imperator», diretto a Bombay, proseguì il 9 da Suez per Aden.

Bisenso.

Era vaga la sposa,
Era bionda e vezzosa
Ma assai contenta non parea davver
Con un viso sì *inter*
Guardava ella l'*inter!*

Spiegazione del giuoco precedente:
GRILLO. BRILLO. FRILLO.

PUBBLICHE TAVOLE.

Mutui.

Cor. 5000 al 5½% a peso di due stabili in via Commerciale; cor. 20,000 al 5% a peso di uno stabile in via Rossetti.

BORSE E MERCATI

Chiuse di Borsa del 10 Settembre. (I numeri fra parentesi indicano la chiusura precedente). Vienna fuori borsa segna: Credit 648.75, Staatsbahn 639.—, Alpine 450.—, Lotti turchi 130.25. — La Borsa di Berlino chiude calma. Credit 203.90 (204.—), Disconto 190.60 (190.60), italiana —.— (—.—), Milano segna in chiusa: Cambio —.— (99.97), Rendita —.— (104.—), Meridionali —.— (785.50), Mediterranee —.— (467.—). — Parigi apertura dell'Italiana 103.85 poi sino 104.—. Chiusa francese 98.92 (98.70), italiana 104.— (104.—), Spagnuola 88.30 (88.25) Banche Ottomane 578.— (576.—) Rio Tinto 1395 (1392) Lotti turchi 123.25 (123.25).

Qui notasi Rendita Italiana 102.50 a 103.—, Azioni Credit 648.— a 650.—.

Listino. Napol. da 19.03 19.05, Zecch. 11.26 a 11.34 Lire sterline 23.88 a 23.94, Londra 239.50 a 240.10, Francia 94.90 a 95.10, Italia 94.90 a 95.15, Banconote italiane 94.90 a 95.15, Germania 117.25 a 117.55, Banconote germaniche 117.25 a 117.55, Rend. austr. carta 99.20 a 99.40, Rendita ungherese in Corone da 97.— a 97.25, Credit 647.— a 650.—, Italiana 102.50 a 103.—, Staatsbahn 638.— a 640.— Lombarde 88.— a 90.— Lotti turchi 129.— a 131.—.

Parigi 10. Chiusa. Rendita francese 3% 98.92, Rendita ital. 5% 104.—, Rendita Spagnuola esterna 88.30, Azioni Banca ottomana 578.—.

Parigi 10. Chiusa. Ferrate austr. —.— Lombarde —.—, Rendita Turca unif. 87.55, Cambio Londra 252.30, Rendita austr. in oro 102.75, Rend. ungh. in oro 4% 101.10, Länderbank 472.—, Lotti Turchi 123.25, Banca di Parigi 11.90, Azioni Meridionali ital. 740.—, Rio Tinto 1395.

Londra 10. (Cambi Chiusa). Consolid. 88 9/16, Lombardi 3½, Argento 26 1/8, Rend. Spagnuola 87½, Italiana 103.25, Cambio su Vienna —.—, Sconto di piazza 2½, Pagam. della Banca 50000.

Caffè. *Amburgo.* 10. (Chiusa). Santos good average per settem. 36.75, per dicem. 37.25, per marzo 38.—, per maggio 38.25.

Amburgo 10. Rio ordinario loco 36—37, reale loco 38—40, buono loco 41—43. sost.o

Havre 10. (Chiusa). Santos good. average per mese corr. (per 50 chilogrammi) a fr. 46.—, per dicem. 45.50.

Nuova York 10. Apertura Rio per consegne future: sost.o 5 in rialzo invariato.

Cotoni. *Liverpool* 10. — Mercato calmo. Tenders in Dochets —. Vendite 4000 compresi affari consegna. Importazione —. Merce americana a consegna da qualunque porto C. L. M. Settembre 6 08/100, Settembre-Ottobre 5 69/100, Ottobre-Novembre 5 50/100, Novembre-Dicembre 5 47/100, Dicembre-Gennaio 5 45/100, Gennaio-Febbraio 5 43/100, Febbraio-Marzo 5 43/100, Marzo-Aprile 5 41/100, Aprile-Maggio 5 41/100, Maggio-Giugno 5 41/100.

Petrolio. *Anversa* 10. Loco 19.25 fermo

Olio. *Parigi* 10. Ravizzone per mese corr. 49.25, per ottobre 49.25, novembre-dicembre 49.50, gennaio-aprile 50.50. fiacco

Segala. *Parigi* 10. Mese corrente 15.50, per ottobre 15.75, novembre-dicembre 16.—, novembre-febbraio 16.25. calmo

Frumento. *Parigi* 10. Mese corrente 22.65, ottobre 22.85, novembre-dicembre 23.30, novembre-febbraio 23.90. calmo

Farina. *Parigi* 10. Fleurs de Paris per 100 k. per mese corrente 30.25, ottobre 30.50, novem.-dicem. 30.90, novembre-febbraio 31.05. calmo

Spirito. *Parigi* 10. Per mese corrente 44.50, ottobre 43.25, novembre-dicembre 42.—, genn.-aprile 41.—. staz.o

Zucchero. *Parigi* 10. Greggio 88° uso nuovo 26.—-26.25 calmo, bianco per mese corr. 29⅛—, per ottobre 30¼—, fermo, per ottobre-gennaio 30⅝, gennaio-aprile 31.25—. Raffinato 62 a 62½—.

Amburgo 10. (Chiusa). Per settembre 21.45, per ottobre 22.10, dicembre 21.70, gennaio 21.85, maggio 22.15, agosto 22.40. calmo

Londra 10. Java a scell. 11.4½, Rappe greggio a sc. 10⅝. calmo

10 Settembre.

Da SAGRADO.

— Riapertura delle scuole.

Martedì 7 corr. m. col consueto cerimoniale, ebbe luogo la riapertura delle scuole popolari di qui e dei sottocomuni di Sdraussina e S. Martino.

Da FIUME.

— I brasiliani a Fiume.

Il corpo degli ufficiali della nave-scuola brasiliana «Benjamin Constant» visitò oggi la fabbrica delle torpedini e domani per invito del vice-ammiraglio Sachs visiterà l'Accademia di marina. La nave-scuola partirà domani sera per Trieste.

SPECIALITÀ SETERIE

ALLA CITTÀ DI LIONE

Trieste: Piazza della Borsa 3. — **Lione:** Rue de la Republique 8.

═ SONO ARRIVATE ═

TUTTE LE NOVITÀ DI SETERIE DI LIONE

in grandioso assortimento
come pure
una ricca scelta in modernissimi velluti e peluches

Splendidi disegni per bluse da teatro

Prezzi di fabbrica. Vendita all'ingrosso e al dettaglio

Mi pregio rendere noto alla mia Spett. Clientela che, dopo avere venduta tutta la merce in seguito all'incendio scoppiato nel mio esercizio, mi sono recato in viaggio per nuovi acquisti e che oggi

HO RIAPERTO IL MIO NEGOZIO

riccamente assortito di tutti gli articoli occorrenti per la Confezione di Cappelli da Signora, come: **Fiori, Piume, Nastri, Velluti, Seterie** ecc. ecc. nonchè

═ VELETTE DA VISO ═

Raffaele Thümmel
Corso 23, pianoterra

Bràzay

Nel fare acquisti di acquavite di Francia si prega di fare attenzione al nome **Bràzay** e di respingere tutte le contraffazioni. Soltanto il nome

═ **Acquavite di Francia Bràzay** ═

offre garanzia per la nota qualità ed efficacia di questo farmaco domestico, da 40 anni usato col più brillante successo.

Rappresentante a Trieste: VITTORIO LOLI.

Bràzay

In occasione dei cambiamenti di casa
— lo —
STABILIMENTO VETRARIO
Giuseppe Maffioli
— Via Madonnina 43 - Pallini 1 - Telefono 1712 —
assume qualsiasi riparazione e fornitura di
Vetri, Specchi e Cristalli
a prezzi di assoluta convenienza.

Una

fonte di forza per tutti

coloro che si sentono deboli, fiacchi, nervosi, privi d'energia, la cui attività è depressa da eccessivo lavoro fisico e mentale, o la cui forza di resistenza è fiaccata da malattie esaurienti oppure da gravi commozioni dell'animo, è il

SANATOGEN

Splendidi certificati di oltre 2000 medici di tutti i paesi civili.

Trovasi nelle farmacie e nelle drogherie. Opuscoli gratis e franco invia Bauer & C.ie, Berlino SW 48.

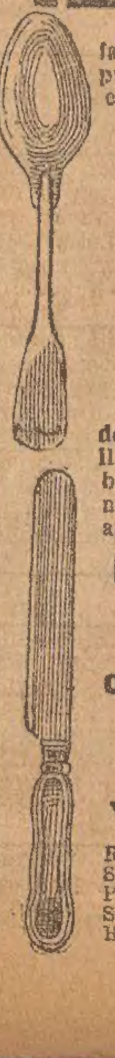
Rappresentante generale per l'Austria-Ungheria: C. Brady, Vienna I, Fleischmarkt 1

I migliori FIAMMIFERI
sono quelli colla
Marca CHIAVE

„Solo" **Fabbriche Fiammiferi e Vernici da Lucido**
Società per Azioni

Per informazioni e commissioni rivolgersi alla **K. k. priv. Oesterr. Länderbank ramo merci, sezione fiammiferi, Vienna, I, Rockhgasse 6,** oppure ai suoi **rappresentanti** a **TRIESTE,** Signori **LAZZAR & HECHT,** Telef. N. 872.

IL GRANDE CRAC!



Nuova York e **Londra** hanno influito sul continente europeo e una grande fabbrica di argenterie si è veduta costretta a vendere tutta la sua provvista a vile prezzo. Io sono incaricato di questa vendita, e perciò spedisco a chiunque, verso com paso di soli fior. 6.60, i seguenti oggetti:

6 **coltelli finissimi** da tavola con lama vera inglese
6 **forchette arg. patent** tutto un solo pezzo
6 **cucchiai da tavola arg. patent** americ.
12 » » **caffè** » » »
1 **cucchialone da zuppa** » »
1 » » **latte** » » »
2 **portauova** » » »
6 **sottocoppe Victoria** inglesi
2 **candelieri bellissimi**
1 **passatè**
1 **scatola da zucchero con staccio** finissima
44 pezzi soltanto fior. 6.60.

Tutti questi **44** pezzi che costavano prima fior. 40.— si vendono ora al prezzo derisorio di fior. **6.60.** Il metallo Patent americano è un metallo bianco che mantiene il colore per 25 anni; per questo si garantisce. A prova migliore che questo avviso non si basa su **INGANNI**, mi obbligo pubblicamente a restituire tosto l'importo a chiunque non sia soddisfatto dell'acquisto. Nessuno dovrebbe lasciarsi sfuggire l'occasione di acquistare questi bellissimi oggetti, adatti specialmente come

REGALI NUZIALI E D'OCCASIONE
come pure per ogni famiglia.

Si trova soltanto da **A. HIRSCHBERG**

CASA D'ESPORTAZIONE DI OGGETTI D'ARGENTO PATENT AMERICANO
Vienna II Rembrandstrasse 19, I. P. - Telefono N. 7114.

Spedizione in provincia verso rivalsa o pagamento antecipato.

Polvere per pulire il metallo soldi 10.
VERA SOLTANTO CON LA MARCA QUI APPRESSO.

AMERIK. PATENT.

ESTRATTO DEGLI ATTESTATI:

Ricevuto puntualmente la spedizione, ne sono soddisfattissimo. Antivari. Ilia Mialiovich, Capitano di porto.
Soddisfattissimo degli oggetti da voi speditimi, vi prego di mandare altri 44 pezzi eguali a mio cognato Pietro Dussich, Zara (Dalmazia). Trieste. Carlo Lanza.
Soddisfattissima della spedizione, vi prego mandarmi altri oggetti per f. 6.60. Klossvar. S. E. Baronessa Banfy.
Ho ricevuto i due fornimenti e sono molto contento; prego di spedirmene altri quattro.
Vincenzo Osvaldella, Fonderia metallica Trieste, via Medi a 51

La Ditta

Succ. Pietro Tavolato

si onora di partecipare alla sua Spettabile Clientela d'aver aperto al **primo piano** della casa attigua al negozio in

Corso 19,

con ingresso nel medesimo, un riparto esclusivamente dei seguenti articoli:

Cortinaggi - Stoffe da mobili Tappeti diversi - Scendiletto - Corsie - Guarniture Stores - Vitrages - Tralicci e Biancheria.

Tutto in grandioso assortimento ed a prezzi veramente convenienti.

Trieste - Corso 19

LA MASSIMA CONVENIENZA
acquistando
MOBILI e TAPPEZZERIE
da (2)
Gustavo Bonazza
Piazza Barriera vecchia, angolo androna Olmo.
PREZZI DI CONCORRENZA.

Negativi fotografici trasparenti privi di punti e senza velature non si ottengono che con le lastre

VICTORIA

6×9	9×12	12×16½	13×18
cor. —.96	cor. 1.60	cor. 2.60	cor. 3.20

BAGNI SEMPLICI E SEPARATI PER CARTA CELLOIDINE
DROGHERIA G. POROPAT, STADION 22
Spedizioni per la provincia verso rivalsa

SUCCESSO GARANTITO!

Ting-Ting

Una sola prova basta per convincersi che il **Ting-Ting distrugge tutte le cimici e tutte le loro uova; penetra** nelle fessure più strette e si ottiene un successo immediato. **Affatto senza veleno, chiaro come l'acqua**, di odore aggradevole ed igienico per le stanze da letto. Una fiasca 60 cent., schizzetto relativo cent. 20. — Si spedisce franco inviando anticipatamente il rispettivo importo in francobolli, più 20 cent. per il porto. Per Hôtels, istituti, ospedali ecc., in bottiglie da mezzo e da 1 litro a prezzi ridotti. — Depositi a Trieste: Lodovico Nagelschmid, drogheria via S. Sebastiano 5; Ettore Zernitz, via Stadion N. 2 e via Giulia N. 7; Gius. Pettorich, Acquedotto 13, Giovanni Cillia Drogheria, Ponterosso. — Trovasi pure nelle altre Drogherie, Negozi di commestibili, Negozi di colori e Negozi di spazzole. Rifiutare altri preparati di nessun valore

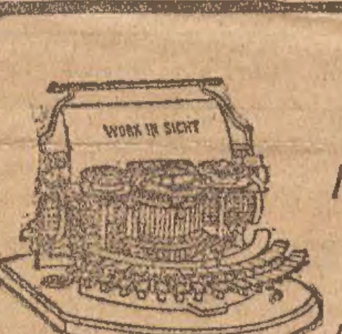
PRESERVATE I PIEDI

dai calli, dalle veschiche, dall'umidità e dal freddo Tutti questi inconvenienti e specialmente il fastidioso sudore e il bruciore delle piante svaniscono con l'uso delle **Suolette d'asbesto brevettate del dottor Högyes**, al paio cent. 80, cor. 1.20 e 2.40

aspetto del piede coll'uso delle suole d'asbesto

aspetto del piede coll'uso delle suole comuni.

Foglie d' asbesto contro il sudore cor. 1.—
Sconti ai rivenditori. Prospetti gratis.
Deposito di tutti gli articoli d'asbesto. **Centrale: Vienna I, Dominikanerbastei 21**
Angolo Franz Josefs-Quai. Spedizione verso rivalsa



„Hammond"
la più perfetta macchina da scriv...
Scrittura sempre diritta
Copia automatica.
Dieci anni di garanzia *Spedizioni di prova*

„TIRO" ***Legatori rapidi***

SCAFFALI PER LA REGISTRAZIONE
di Corrispondenze, Formulari,
Prospetti, Campioni, Giornali ecc

Articoli pratici da scrittoio.

FERDINAND SCHREY, VIENN...
I, Kärnthnerstrasse 26.

MOBILI ELEGANTI ...
A PREZZI DI CONC...
presso
ANDREA WO...
N. 5 - Trieste, via Madonnina - N...

La Pasta Pompadour del D.r R...

Genuina soltanto col piombo

è l'unico rimedio di quest'ultimo mezzo seco... che - con garanzia e in caso d'insuccesso resti... tuzione dell'importo -

mantiene la carnagione giovanilmente fresca fino alla più tarda età

e guarisce le lentiggini, le bolle, i bitorzoli, le tracce del vaiolo, le rossure e ogni impurità della pelle. Pregiata dalle signore della piu alta società. — I certificati non vengono pubblicati. Completamente innocua. Un vaso, sufficente per sei mesi, fior. 1.50.

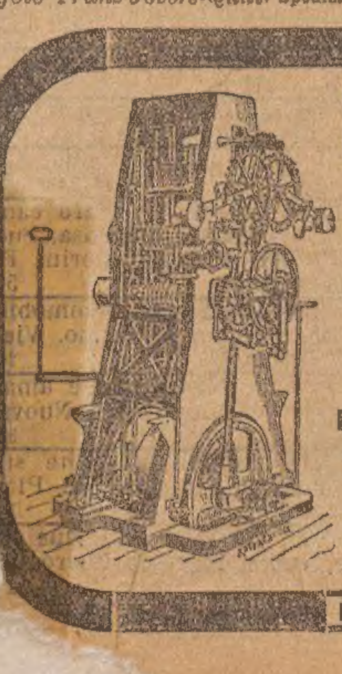
LATTE POMPADOUR

polvere liquida di meravigliosa efficacia, 1 boccetta fior. 1.50, polvere Pompadour in rosa, crema o bianco, la scatola fior. 1.25; sapone Pompadour ottimo per la cura delle mani, soldi 30 il pezzo.

DEPOSITO PRINCIPALE E SPEDIZIONE
WILHELMINE RIX, Dr. Wwe. Söhne, Vienna
II, Praterstrasse 16, Anton Rix & Bruder

In vendita a Trieste: Farmacia A. Praxmarer, impr. Vittorio Rumer, Piazza Grande, I. Wohl, G. Zulin, Corso 21, G. M. Andreuzzi, Corso 5, Lodovico Nagelschmidt, v. S. Sebastiano

FABBRICA SPECIALE di



Macchine per Segherie
e per lavorazione del legno
Ing. ALBERTO GRUNWALD

VIENNA Tutte le qualità di macchine per fabbriche di mobili, parchetti, pianoforti, bigliardi, carrozze per falegnami, carrozzai, tornitori, ecc. ***Holoubkau***

Telaio Goliath e Telaio Rapid con regolatore Sinus patentato

RISULTATI: Circa 50% d'aumento nella produzione. Circa 35% di risparmio nella forza motrice. Circa 20% di risparmio nei cascami.

Si può applicare a qualsiasi telaio esistente.

Ditta autorizzata delle vendite: DONATO RIGHI — ROVERETO

Informazioni: **Ufficio centrale, Vienna,** IX, Schlagergasse 5. Tel. 19.518

Da PARENZO,

— Cambiamento d'orario. Il nuovo maestro di posta sig. Grego iniziò quei miglioramenti che tanto si reclamavano. Ora per merito suo si ottenne il cambiamento d'orario della messaggeria Parenzo-Torre e viceversa, che da domani si farà così: Partenza da Parenzo alla 1 pom., arrivo a Torre alle 2.45 pom. Partenza da Torre alle 7.15 ant., arrivo a Parenzo alle 9 ant.; in tal modo la messaggeria è in coincidenza con la partenza del vapore per Trieste e con l'arrivo del treno. Così a Trieste si potranno avere in giornata le corrispondenze impostate a Torre, e viceversa, mentre col vecchio orario ritardavano di almeno 24 ore.

Stampato ed edito
dallo "Stabilimento edit. del Giornale IL PICCOLO"
Redattore responsabile Augusto Rocco. - Trieste.

Gli avvisi collettivi costano quattro centesimi la parola. Tassa minima 40 centesimi. — Gli indirizzi vengono dati al Salone d'informazioni del "Piccolo", piazza Carlo Goldoni N. 1, pianterreno; nel chiederli indicare sempre il numero dell'avviso di cui si vuole informazione.

DOMANDE E OFFERTE D'IMPIEGHI

CERCASI corrispondente croato-tedesco ramo spedizioni per Dalmazia. Offerte «Achille» al Piccolo. 5516

CERCASI comptorista pratico dattilografo Remington, bella calligrafia, italiano, tedesco. Offerte cassetta postale 260. 5593

CERCASI ortolano corone 32 mensili e costo. Indirizzo al Piccolo. 1884

CERCASI abile cuoca per fuori. Indirizzo Piccolo. 1869

CERCASI signorina come venditrice, indispensabile cognizione lingua tedesca, nonchè generi di ricamo. Offerte «Ricamo» Piccolo. 9911

CERCASI prontamente brava serva. Via Giulia N. 18, porta 12. 2004

CERCASI signorina tedesca alcune ore dopopranzo. Via Poste 1, III. 5634

CERCASI brava domestica. Via Poste 1, III piano, sinistra. 5634

CERCASI giovanotto 16 anni circa quale mezzo bracciante. Caffè Goldoni, Petronio. 5670

CERCASI ragazzo apprendista parrucchiere presso salone Messina. Via S. Spiridione 10. 5622

CERCASI colonno per campagna con famiglia, buone condizioni. Indirizzo al Piccolo. 1906

CERCANSI mezza cameriera nonchè cuoca. Indirizzo via Stazione N. 8, p. III, sinistra. 1964

CERCASI lavorante calzolaio per riparazioni. Indirizzo al Piccolo. 1978

CERCASI mezzo lavorante falegname, oppure garzone con paga. Indirizzo Piccolo. 2048

CERCASI garzone per bandaio, via Torrente N. 24. 5678

CERCASI per negozio manifatture abile contabile, indispensabile cognizione lingua tedesca, soltanto dopopranzo. Offerte «Manifatture» Piccolo. 9917

CERCANSI praticanti presso ditte solide 15—16 anni conoscenza lingua tedesca, bella calligrafia, per scrittoio. Caffè Goldoni. Petronio. 5669

...ERCASI donna servizio. Coroneo N. 5, osteria. 5659

...RCANSI lavorante e garzona gilet. In...izzo Piccolo. 2047

...SI ragazzo con paga per negozio ...atture. Indirizzo Piccolo. 2061

... ragazzo con paga, negozio chin... Fabris, via Bellini 13. 5698

... garzonetta sarta con paga. Via ...oggia 5, II. 5697

...SI due capacissimi agenti ramo ...ramenta dettaglio, verranno prese ...nto persone che possano comprovare ...ità nel ramo. Offerte sub «Agenti» fer... posta principale, verso scontrino. 5701

...ERCASI ragazza pulita prestaservizi po... che ore; presentarsi undici ore. Via Fer... 35, primo. 2097

...SI mezzo lavorante fabbro capace ...rherd. Via Boschetto 1. 2057

... mezzo lavorante falegname. Indi... Piccolo. 2032

...va lavorante per negozio con...rizzo al Piccolo. 2031

...aservizi quattro ore giornal...tadion 11, quinto, destra. 2024

...a forte per lavori domesti... 91, II. 2023

... grande di buona fam...loni 11, Reiss. 5656

...nti calzolai. - Via Sette ... 5655

... con paga. Stabilimento ...via S. Nicolò 33, mezza... 5636

... solo per casotto. Indi... 2019

...vorante sarta donna, e ...onna portar fuori bam...al Piccolo. 2045

...ta cerca signorina comptoi...rfetta conoscenza tedesco, i...e «Casella postale 593». 5646

...E di buona famiglia con cono...ngua tedesca e bella calligrafia ...ato da primaria ditta caffè. Of...«Z. 10» Piccolo. 2008

...E pratico manipolazioni doganali ...caffè, cerca ditta in caffè. Offerte ...ipolante» al Piccolo. 5592

...TORE giovane, sano, con cauzio... 100, cerca libreria Chiopris. 5642

...TACINQUENNE circa, colta, cono...cenza italiano, tedesco, casalina, aman... bambini riceverebbe stanza, costo, stipendio, trattamento famigliare. Offerte italiane, tedesche sub «Indipendenza» Piccolo. 2077

RAGAZZA giovane, miti pretese, viene cercata come prestaservizi, intera giornata. S. Lucia 8, III. 9910

SIGNORINA sedicenne cerca occuparsi come cassiera o praticante in scrittoio. Indirizzo Piccolo. 2090

SERVO esperimentato, cameriera robusta cerca famiglia distinta. Offerte specificate sub «Lunghi attestati» Piccolo. 5623

SARTA da donna a giornata, brava, cercasi con propria macchina. Indirizzo al Piccolo. 2044

PRATICANTE conoscenza italiano, tedesco, bella calligrafia, cercasi. Offerte «Sveglio» Piccolo. 5700

PRATICANTE per ufficio assicurazioni cercasi. Indirizzo al Piccolo. 2084

PENSIONATO cercasi quale riscuotitore. - Offerte dettagliate sub «Pensione» indicando età. 2083

CAMERIERA capace per la mattina cercasi prontamente. Indirizzo Piccolo. 2040

RAGIONIERE capace tenitura libri qualsiasi registrazione, offresi ore libere. Indirizzo Piccolo. 1971

DISEGNATORE capace desidera un'occupazione. Offerte sub «Disegnatore» al Piccolo. 5632

IMPIEGATO tedesco con conoscenza mediocre della lingua italiana cerca per 2-3 ore giornalmente occupazione secondaria in un scrittoio o presso privati. Offerte con indicazione del ramo affari nonchè della gratificazione sub «Vertrauenswert» al Piccolo. 2030

SIGNORINA distinta famiglia già occupata negozio, cerca migliorare posizione. Gentili offerte «Delia» al Piccolo. 5643

SIGNORINA tedesca, intelligente, con bella calligrafia cerca lavori di scritturazione da eseguire in casa. Offerte dirigere al Piccolo sub «Perfect». 2092

GERMANICO perfetto svelto corrispondente, pratico dattilografo e stenografo, cerca migliorare posizione. Offerte «Germanico» al Piccolo. 2033

Ringraziamento

I sottoscritti, profondamente commossi per le tante attestazioni di stima e di affetto tributate alla cara memoria della loro indimenticabile sorella

ROSINA

ringraziano tutti dall'intimo del cuore.

KOMEN, SESANA, 10 Settembre 1904.

Michele, Elisa e Clementina Borghi.

RINGRAZIAMENTO.

L'infrascritta, commossa per sì numerose prove di sincera compartecipazione al dolore sofferto per la morte dell'indimenticabile madre e rispettiva avola, porge a tutti riconoscente le grazie più sentite.

Famiglia Corva.

Visignano, 10 settembre 1904.

RINGRAZIAMENTO

Le sottoscritte profondamente commosse, ringraziano tutte quelle gentili persone e particolarmente gli egregi signori dott. Pietro Rozzo, assessore magistratuale, Carlo Panzera, direttore del Civico Monte di Pietà e Benedetto Basilio, ragioniere del suddetto stabilimento, che in vario modo vollero onorare la memoria del loro amato ed indimenticabile **CAPO**

FAMIGLIE
KLEMENCICH - TONELLO.

PITTORE mezzo lavorante ornatista, calligrafo, cerca impiego. Offerte sub «A. M.» al Piccolo. 2015

SIGNORINA cerca posto come venditrice o cassiera. Indirizzo al Piccolo. 2041

DISTINTA e colta signorina non più giovane offresi per ragazzine il dopopranzo. Gentili offerte sub «Colta» al Piccolo. 2054

SARTA abile offresi a giornata soldi 60. Offerte «Sarta» Piccolo. 1997

OFFRESI prontamente balia friulana. Barriera 29. V. 5668

IMPIEGATA conoscendo italiano, tedesco, con bella calligrafia, avendo diverse ore libere, offresi per scrittoio; miti pretese. Offerte sub «Occupazione» Piccolo. 5660

IMPIEGATO pratico qualsiasi lavoro scrittoio, corrispondente tedesco, sufficiente italiano, tenitore libri, stenografo, dattilografo, ottime referenze primarie ditte, cerca posto. Gentili offerte «Garanzia» Piccolo. 2049

GIOVANE cerca posto come facchino magazzino, parla tedesco, slavo, italiano. Indirizzo Piccolo. 1982

VEDOVA senza prole tedesca pensionata cerca posto donna chiavi presso piccola famiglia, oppure signore solo attempato. Offerte «Germania» Piccolo. 5627

OFFRESI signorina praticissima tutti lavori scrittoio. Offerte al Piccolo «Intelligente». 710

VENTISEIENNE cerca occuparsi in Trieste come magazziniere o posto di fiducia, cauzione 4000 corone. Buone referenze. Scrivere «T. F.» fermo posta Padova (Italia). 1236

ISTRUZIONE

CERCO maestro per stenografia tedesca (Gabelsberger). Offerte con pretese sub «Impiegato L. O.» al Piccolo. 5640

MAESTRA tedesca dà conversazioni, lezioni. Prezzi miti. Rossetti 5, porta 11. 5619

ESPERTA maestra tedesca istruisce lingua, materie scolastiche. Indirizzo Piccolo. 1989

SIGNORINA assolto scuole tedesche e licei, li prepara per esami classi popolari, dà ripetizioni tutte le materie; prezzo mitissimo. Cavana 7. 5696

MAESTRA italiana con diploma impartirebbe lezioni a ragazzi o ragazze dalla I alla IV classe. Rivolgersi via Canova N. 11, I piano, dalle ore 3 alle 6 pom. 5691

THE Berlitz School of Languages via S. Nicolò 32. Scuola speciale autorizzata, insegnamento lingue moderne. 1260

FRANCESE distinto dà lezioni; miti pretese. Offerte «Distingué» Piccolo. 5505

PIANISTA, espertissima maestra, insegna due mezze ore settimanali cor. 6 mensili. Fuori casa prezzo da convenirsi. Metodo moderno. Indirizzo Piccolo. 424

LUNEDI 19 il maestro priv. Gmeinböck, via Orologio 4, riprende le lezioni tanto proprio domicilio, quanto fuori. Preparansi ragazzi (dai 5 anni impoi) per avviamento scuole medie italiane-tedesche. - Corripetizioni in tutte le materie per studenti Ginnasi-Reali inferiori, giornalmente 3-6 pomeridiane. Per adulti conversazione, grammatica, corrispondenza (italiano-tedesca), calligrafia commerciale. Schiarimenti, inscrizioni giornalmente 10-1. 2085

SCUOLA autorizzata di disegno, taglio, misura e lavoro con perfezione di vestiti e biancheria. A. Novak, via S. Lazzaro 7, I. 1943

DIPLOMATA maestra di piano a Vienna, darebbe lezioni nella lingua tedesca. Indirizzo al Piccolo. 2029

DEMOISELLE française recommandee donne de leçons, accepte promenades. Scrivere «I. S.» Fabbri 3, porta 10. 2108

CONTABILITA'-tenitura libri: lezioni pratiche particolari. Prof. Santini, Acque 20. 2021

SIGNORINA dà lezioni di taglio modernissima scuola, nella quale signorine imparano perfettamente in due mesi. Canova 13, porta 1. 2012

SIGNORINA impartisce lezioni ricamo gratis. Offerte sub «Gratis» al Piccolo. 5667

PROVETTA maestra piano dà lezioni prezzo conveniente. Via Boschetto 13, terzo. 2053

AFFITTANZE

MAESTRO cerca, 15 settembre, stanza, costo, pressi Barriera. Offerte «Raul» Piccolo. 2005

SIGNORE solo cerca due stanze elegantemente ammobiliate oppure vuote presso distinta piccola famiglia, preferenza vicino piazza Giuseppina. Offerte dettagliate posta centrale casella 209. 5632

CERCASI prontamente stanza ammobiliata con pianoforte vicinanze piazza Caserma. Offerte sub «Netto» al Piccolo. 2071

CERCASI stanza elegantemente ammobiliata con ingresso libero dalle scale primo o secondo piano, vicinanze centro. Offerte sub «Buon costo» con indicazione del prezzo al Piccolo. 2095

IMPIEGATO cerca quartierino due stanze, camerino, centro. Offerte «Impiegato» al Piccolo. 2064

CERCANSI per due signori distinti due camere elegantemente ammobiliate presso distinta famiglia, nei pressi Corso, S. Nicolò, Piazza Giuseppina. Offerte sub «5647» Piccolo. 5647

CERCASI stanza ammobiliata, primo piano, ingresso libero, posizione Ponterosso, Legna, Barriera. Offerte sub «B M.» al Piccolo. 5639

AFFITTASI camera due letti, anche comodo cucina. Piccardi 7, III. 5650

AFFITTASI stanza ammobiliata. Via Andrea Rapicio 5, III. 5644

AFFITTANSI bellissimi quartieri, comfort moderno, da due stanze, camerino; da tre stanze, due camerini, eventualmente quattro, sei, sette stanze e accessori. Via Galleria N. 3. 5652

AFFITTASI camerino ammobiliato a operaio onesto. Piccardi 2, II, porta 10. 2025

AFFITTASI prontamente camerino con letto. Via Tivarnella 3, I, porta 7 (stazione Meridionale). 2020

AFFITTASI Acquedotto, vicino caffè Centrale, stanza elegantemente ammobiliata, ingresso libero. Indirizzo Piccolo. 2018

AFFITTASI stanzetta ammobiliata a giovane pulito, ingresso libero, 7 fiorini. Via Erta 12, III. 5654

AFFITTANSI oppure vendonsi stabile presso Sesana, stallaggio metri q. 240, orto, prato m. q. 386, 5 stanze cucina, tre cantine, 1 granaio, cisterna. Indirizzo al Piccolo. 1906

AFFITTASI stanza ammobiliata arieggiata. Via Montecucco 9, campagna, pianoterra. 5630

AFFITTASI elegantissima stanza ammobiliata presso signora sola, casa moderna, via Farneto 35, II, porta 14. 5629

AFFITTANSI a San Giacomo due camere cucina, corone 360, camera e cucina corone 264 compreso acqua gas. Camera e cucina corone 240 e 180. Rivolgersi via Raffineria 2, II piano. 2043

AFFITTASI prontamente bella stanza ammobiliata. Rossetti 31, II 8. 1979

AFFITTANSI stanze ammobiliate e vuote vicinanze S. Andrea. Indirizzo al Piccolo. 1976

AFFITTASI bella stanza ammobiliata, due finestre, stufa. Tintore 10, II. 1968

AFFITTASI stanza con sparherd per una o due persone, Vicolo delle Ville 8, rivolgersi terzo piano, sinistra, dalle 2 alle 6. 1967

AFFITTASI stanza ammobiliata presso signora sola tedesca. Foscolo 26, III. 1966

AFFITTASI stanza ammobiliata, ingresso libero. Via S. Michele N. 25, I p. 5673

AFFITTASI stanza ammobiliata con ingresso libero presso distinta famiglia. Indirizzo al Piccolo. 2086

AFFITTASI bellissima stanza ammobiliata grande, volendo costo. Via Geppa 18, II, porta 7. 5677

AFFITTASI stanza vuota. Via Acque N. 9, III p. 5685

AFFITTANSI quartieri, stanze, magazzini, qualunque posizione. Rivolgersi Chiozza 11. Thaller. 5675

AFFITTASI grandiosa stanza ammobiliata due letti comodità cucina. Indirizzo Piccolo. 2066

AFFITTASI camera ammobiliata con poggiuolo e camerino. Ireneo 3, secondo. 5672

AFFITTANSI Piazza Grande, sopra caffè Specchi, piano II, porta 27, due bellissime stanze elegantemente ammobiliate. 5703

AFFITTASI camerino ammobiliato fiorini 5. Indirizzo Piccolo. 2096

AFFITTANSI diversi quartieri, magazzini, stanze diversi punti. Rivolgersi caffè Moncenisio, Ranzatto. 2100

AFFITTASI stanza costo fino per studente o impiegato presso distinta famiglia dirimpetto Politeama. Indirizzo Piccolo. 2101

AFFITTASI camerino chiaro con letto. Indirizzo al Piccolo. 2102

AFFITTASI stanza ammobiliata con uno o due letti con o senza costo. Indirizzo Piccolo. 2103

AFFITTASI stanza ammobiliata con costo a due giovani, presso signora tedesca. Michelangelo 11, II. 2063

AFFITTASI stanza ingresso affatto libero, posizione tranquilla. Indirizzo Piccolo. 9914

AFFITTASI stanza vuota. Valdirivo 23, piano terzo. 5692

AFFITTANSI stanza e salotto, via Farneto 34, II piano, angolo Bachi. 5688

AFFITTANSI prontamente pressi via Navali due quartieri due stanze cucina, parchetti, acqua, gas, giardinetto, fiorini 160-190. Rebulla, Caffè Adriatico. 5378

AFFITTASI stanza ammobiliata. Piazza Leonardo da Vinci N. 4, II. 5574

AFFITTASI bella stanza ammobiliata. Istituto 19, I, porta 3. 5564

AFFITTASI stanza ammobiliata. Via Giulia 14, I piano, scala seconda. 9901

AFFITTANSI quartieri di due stanze, cucina, casa nuova, destra, chiesa Roiano. 5462

AFFITTANSI quartieri tre stanze, camerino, cucina fior. 250, due stanze, camerino, cucina fior. 200. Rivolgersi Navali 24. 5415

AFFITTANSI 2 o 3 stanze bene ammobiliate I piano Belvedere 32. 1395

AFFITTASI prontamente bellissima stanza bene ammobiliata. Ireneo 6, mezzanino, destra. 1721

AFFITTASI stanza ammobiliata, eventualmente buon costo. Carradori 16, I, destra. 1734

AFFITTASI stanza vuota, possibilmente signora o coniugi, in via Farneto. Indirizzo Piccolo. 1706

AFFITTANSI abitazioni via Navali due camere, camerino, cucina e quattro camere, camerino, cucina ecc., parchetti, acqua, gas e giardino. Indirizzo Piccolo. 1859

AFFITTASI cameretta ammobiliata. Indirizzo al Piccolo. 2051

AFFITTANSI due camere vuote comodo di cucina, acqua. Via Molino a vento 5. 2052

AFFITTANSI due bellissime stanze ammobiliate. Galileo Galilei 14, IV. 2060

AFFITTASI camerino ammobiliato volendo costo. Dante Alighieri 6, I. 2067

AFFITTASI bellissima stanzetta ammobiliata. Vendonsi pure letto usato con susta in buon stato. Foscolo 2, porta 18. 2073

AFFITTASI o consegnasi verso paga, deposito carbone, cauzione fiorini 150. Caffè Goldoni, Petronio. 5670

AFFITTASI camerino ammobiliato, via Petrarca N. 3, II piano. 2000

AFFITTASI camerino ammobiliato corone 9. Salice N. 9, III p. 5625

CAMERINO da affittare prontamente ammobiliato. Via Stadion 19, I p. 5680

STANZA ammobiliata, chiarissima, affittasi fior. 6. Via Cologna 2, porta 14. 2038

SUBAFFITTASI quartiere quattro camere, anticamera, camerino, dispensa, cucina, vicinanza Caffè Secession, 365 fiorini. Portinaio via Rossetti 13. 5638

DA affittare due stanze bene ammobiliate, ingresso libero, e un camerino. Via Caserma 16, III, porta 11. 2017

32 fiorini stanza elegantemente ammobiliata, costo finissimo. Via Nuova 27, porta 4. 5653

PRONTAMENTE affittasi elegante stanza uno o due letti. Indirizzo al Piccolo. 1993

PRONTAMENTE affittansi una, due stanze bellissime, vuote, ingresso libero. S. Nicolò 13.

DA affittare stanza ammobiliata o vuota ingresso libero. Via Scalinata 3, I. 2002

COMMERCIALE 32, casa nuova, affittansi prontamente quartieri tre stanze, comfort moderno. 542

DA affittare a Roiano quattro magazzini, adatti anche uso osteria, esclusi mediatori. Indirizzo Piccolo. 1872

DISTINTA famiglia affitta stanza ammobiliata. Via Caserma N. 17, primo, destra. 1886

ZARA, via Larga, angolo via Sant'Antonio N. 334, uno o due studenti trovano stanza, costo, sorveglianza e trattamento famigliare. 1895

PER il 1. ottobre da affittare un quartiere composto di due camere e cucina, situato nella trattoria alla Scarpa, Salita di Gretta N. 17. Rivolgersi al proprietario. 5341

CAMERINO bellissimo, ammobiliato, affittasi dietro Modiano. Piccardi 14, porta 36. 5525

CAMPAGNA Cillia, Scorcola, via Romagna 215, prontamente affittasi quartiere pianoterra 4 stanze, accessori, giardino riservato, bosco, ecc. Visibile a qualunque ora del giorno. 5391

OFFRONSI stanze ammobiliate con buon costo a studenti presso buona famiglia. Via Stadion 4, porta 11. 5325

A distinto signore affittansi stanza elegantemente ammobiliata, stufa. Madonna mare 7, III p. 5671

BELLISSIMA stanza ammobiliata, stupenda posizione, vicinanze Belvedere, affittasi signore come unico inquilino. Indirizzo al Piccolo. 2091

DISTINTA famiglia affitta vicinanza Giardino Pubblico a distinta signora o signorina bella stanza ammobiliata, ingresso libero. Indirizzo Piccolo. 2094

DISTINTA famiglia affitta stanzetta ammobiliata, onesto giovane. Indirizzo al Piccolo. 2070

FIORINI 1 settimanale affittasi bella cucina, letto, ingresso libero. Indirizzo Piccolo. 2069

STANZA ammobiliata, buon vitto, affittasi prontamente. Via Fontanone 16, terzo. 9913

STANZETTA affittasi. Via Gelsi 5, III piano, porta 7. 2093

STUDENTI trovano stanza e buon costo presso famiglia di un maestro tedesco. Via Stadion 20, porta 21. 2079

SIGNORA sola affitta camera cucina, volendo ammobiliato. Indirizzo Piccolo. 2059

STANZA grande vuota, ingresso libero, uso scrittoio o società prontamente affittasi centro. Indirizzo Piccolo. 1988

STUDENTE trova stanza, costo, modico prezzo, pressi scuole tedesche, accademia. Indirizzo Piccolo. 1990

CAMERE affittansi con costo per studenti presso buona famiglia. Indirizzo Piccolo. 1987

QUARTIERI tre, quattro, cinque camere, accessori affittansi. Via Vittoria Colonna 2 e Gaspara Stampa 7. 5613

QUARTIERE stanza grande, camerino, cucina, compreso acqua, gas, tassa, affittasi fiorini 170. Conti 30. 1963

DISTINTA piccola famiglia affitta bellissima stanza ammobiliata, unico inquilino. Farneto 32, III. 5617

NEI pressi del ginnasio e reali dello stato affittansi presso distinta famiglia due stanze ammobiliate per studenti. Indirizzo al Piccolo. 1972

VIENNA, vicinanza politecnico, due studenti troverebbero stanza, costo, condizioni vantaggiosissime. Indirizzo Piccolo. 2104

PRESSO piccola famiglia civile affittasi camera comodo cucina. Indirizzo Piccolo. 2065

OPERAIO trova stanzetta, costo, cor. 10 settimanali. Via Ponte 7, II. 9915

SIGNORA affitta stanza ammobiliata, volendo costo. Via Giulia 27, primo, destra.

CENTRO prontamente affittasi bella stanza vuota, comodo cucina, acqua. Indirizzo al Piccolo. 2080

CAMERA costo completo darebbe gratis piccola famiglia cambio compagnia. Scrivere indicando età, condizioni, nazionalità sub «Onestà» Piccolo. 2077

ACQUISTI E VENDITE D'OCCASIONE

VILLINO piccolo acquisterebbesi, preferito se nei paraggi S. Vito-S. Andrea. Sub «R. W.» al Piccolo. 1999

ACQUISTO ferramenta e metalli vecchi. Via Sorgente 5. 2050

ARMONICA cercasi 2-3 file, doppia voce. Offerte sub «Armonica» Piccolo. 5633

CERCASI carro a quattro ruote. Drogheria M. Jellersitz. Barriera vecchia. 5615

CERCO prontamente tavolo crocera scrittoio, chiffoniers, armadi, sedie, credenza, altri mobili. Barriera vecchia 25, III, Luigia Levicnik. 5683

CERCO organetto per istruire uccelli. Via Istria 310, trattoria Vatta. 5637

DA vendere negozio calzoleria, centrica posizione, causa malattia. Indirizzo Piccolo. 1978

DA vendere negozi, forni, botteghe, osterie. Rivolgersi «Caffè Moncenisio», Ranzatto. 2100

VENDONSI scuri vecchi e tellai con lastre. Acquedotto 7. 2078

DA vendere una facciata di negozio a roulette. Indirizzo Piccolo. 1764

DA vendere diversi oggetti cinesi, bottega erbaggi Farneto N. 49. 1908

DA vendere tini e botti usate e nuove in assortimento. Via Paduina N. 21. 5148

VENDESI fornimento stanza visita. - Via Porporella 5, porta 7, dalle 11-3. 9907

VENDESI bicicletta mezza corsa, scorrevolissima, fior. 55 cassa. Indirizzo Piccolo. 1958

VENDONSI vestito noce nuovo, gonna e figaro, prezzo occasione. Indirizzo Piccolo. 1865

VENDONSI vestiti e paletot da uomo e da donna in ottimo stato, prezzo conveniente. Via Giulia N. 72, presso la sarta, I piano, corte. 1815

VENDONSI due fondi per ville poco distanti dal centro, scelte posizioni topografiche, da fiorini 7 a fiorini 12 il metro quadrato; esclusi mediatori. Spiegazioni personali «Keim Irme» Piccolo. 5377

VENDESI bellissimo break da passeggio e caccia per uno o due cavalli. Indirizzo Piccolo. 1945

VENDESI latteria tutto lusso (secession) centro, guadagno 150 corone mensili per fiorini 650. Caffè Goldoni, Petronio. 5669

VENDONSI o affittansi provincia trattoria alloggio, appalto, posta, schiarimenti rivolgersi caffè Nuova stella polare. Babini e Hald. 2105

VENDONSI credenza, lavamano, trumeau, specchio ecc. lunedì. Kandler 6, III, sinistra. 5693

VENDONSI soprabito uomo, salon. Via Rapicio 4, porta 5. 5684

VENDESI a Servola una casa nuova con un incasso annuo per affitti di corone 2160. Rivolgersi in via Arcata N. 14. 2028

VENDONSI sofà lustro, bluse, Molin grande 38, IV, destra. 5649

VENDESI uva bianca, nera 70 ettolitri. Rivolgersi Giacomo Vollat, Biglia, presso Gorizia. 5665

VENDONSI a buon prezzo un ulster, tre lampade a petrolio, diverse altre lampade. Indirizzo Piccolo. 1825

VENDONSI buonissime suste da letto, divani galleria, tappeti, brande, materassi vegetale, merce garantita. Tappezziere, riva Gesuiti. 2076

VENDONSI osterie, pistorie, panetterie, negozio commestibili, latteria. Rivolgersi caffè appa Posta, Amadei. 2075

VENDESI causa cessazione studio magnifico pianino nero, quasi nuovo. Corde incrociate, meccanica perfetta. Istituto 19, II, destra. 2062

VENDONSI libri usati in buonissimo stato per la settima classe tedesca. Indirizzo al Piccolo. 2042

VENDESI Trebich, casa pol. 4 20 locali, prezzo mite, rivolgersi Anna Strukel, Trebich. 5616

VENDESI piano prezzo mite. Indirizzo al Piccolo. 1969

VENDONSI libri usati V.a tedesca, I.a, II.a reale tedesca. Indirizzo al Piccolo. 1981

VENDESI fondo sulla via Fabio Severo di rimpetto fabbrica birra. 1983

LIBRI quasi nuovi I, II, III cittadina, vendonsi. Indirizzo Piccolo. 1970

VENDO vestiti, tappeto grande, escluso rivenditori. Spiridione 12, piano III, destra. 5664

PIANINO nuovo finissimo, costruzione solidissima, garantito, vendesi. Farneto 12, primo, sinistra. 5686

LETTO legno per bambino con bande, nuovo, vendesi. Indirizzo Piccolo. 2056

LEUCHS completo 42 volumi, indirizzi di tutto il mondo vendesi. Indirizzo Piccolo. 2081

500 pezzi musica pianoforte, zittera americana con musica, mandolino napoletano, ottavino vendonsi lunedì. Rossetti 26, quarto. 2088

130 tese fondo da vendere vicino Corsia Giulia. Rivolgersi Caffè Moncenisio, Ranzatto. 2100

UNA scala solida con passamano, un paio scaloni per caricare botti pesanti, un cassone con coperchio da applicarsi carretto ed altri oggetti di magazzino vendonsi. Indirizzo Piccolo. 2082

18 corone vendonsi bellissimi soprabiti nuovi. Via S. Caterina 1, I. 2046

MOTOCICLETTA MARCHAND cavalli 2¾ vendesi occasione. Indirizzo al Piccolo. 2087

BROUGHAM vendesi prezzo convenientissimo. Indirizzo Piccolo. 99016

AZIENDA molto bene avviata, lavoro senza rischio, ottimo, sicuro, cederebbesi a buone condizioni. Offerte «Sicuro» Piccolo. 2055

BICICLETTA quasi nuova vendesi fior. 45. Giuseppe Gatteri 20. 2037

BICICLETTA bellissima, scorrevole, mezza corsa, vendesi per fior. 60. Indirizzo Piccolo. 2009

VILLINO nuovo con due quartieri vendesi fior. 11.000. Piazza Goldoni 10, portiere. 2022

CHIFFONIER, letto, canapè, vendonsi prezzo favorevole. Indirizzo al Piccolo. 2007

BOTTI vuote da vendere. Deposito vino via Giovanni Boccaccio 11. 1555

LIBRI scolastici usati vende-compera la libreria antiquaria Corso 31. 1533

BOTTI vuote in buonissimo stato, grande partita, vendonsi. Via Valdirivo 8. 1801

BOTTI vuote in grandi partite vendonsi. Rivolgersi deposito vini Caldara, via Geppa 15. 1800

ROIANO da vendere casa nuova e vecchia con fondo. Esclusi mediatori. Indirizzo Piccolo. 1872

BOTTI, mezze botti, caratelli, tini da ettolitri 50 vendonsi. Via Fontanone 15. 1883

RARISSIMA occasione falegname vende stanze letto, pranzo ricchissime e comuni con garanzia. Cecilia 14. 5538

BOTTI, mezze botti ungheresi, vendonsi presso Vittorio Maramaldi, via Vienna 15. 1930

PER esuberanza di merci vendonsi passamanterie a prezzi ridottissimi da non temere concorrenza. Augustincich, Corso 20. 2014

RARISSIMA occasione vendesi prontamente finissima macchina cucire nuova, prezzo irrisorio. Indirizzo Piccolo. 2046

CAUSA partenza vendonsi mobili quasi nuovi, esclusi rivenditori. Indirizzo al Piccolo. 1973

CAUSA malattia vendesi latteria buona posizione con molti altri generi. Indirizzo al Piccolo. 1977

OCCASIONE favorevole. Locomobile con macchina compound montata su carro di ferro a ruote, della forza di 32 PH effettivi, lavorato circa due anni, e da vendersi a buonissime condizioni. Rivolgersi «Fabbrica parchetti» Fiume. 1896

CASA con giardino vendesi. Informarsi via Rapicio 4, porta 5. 5684

CHIUSURA scrittoio, una bussola e finestre usate, vendonsi. Indirizzo Piccolo. 2032

OCCASIONE splendido divano novità e fornimento per salotto vendonsi. Via Gelsi 20. 5704

OCCASIONE ricca stanza matrimoniale, prezzo conveniente. Ispezionabile Commerciale 30, falegname. 5676

OCCASIONE vendonsi due armadi camera lucidi, quattro cassetti, tutto massiccio; diversi letti massicci con suste nuovissime mai adoperate. Barriera vecchia 14, primo. 5683

BICICLETTA «Stefania» buonissimo stato, mozzo libero vendesi, portinaio, Rossetti 8. 1991

BICICLETTA mezza corsa vendesi, buon prezzo. Via Belvedere 26, V. 1965

PIANTE diverse vendonsi. Via Lloyd N. 10-12, sinistra. 5624

RUOTABILE due ruote per cavallo corsa vendesi. Via Tiziano 10. 1948

LIBRI usati per tutte le classi reali italiane vendonsi. Indirizzo Picolo. 1974

OGGETTI RINVENUTI E SMARRITI

PAPPAGALLO nome Kiwi fuggito; essendo esemplare rarissimo generosa mancia riportandolo portiere Palazzo Lloyd. 2006

SMARRITO pacchetto contenente portamonete e portafoglio nuovi. Mancia portandolo Fabio Severo 20, II piano. 2027

QUEL signore che giovedì scorso trovò in un scompartimento di III classe del treno delle 12.30 pom. ombrello, è pregato gentilmente volerlo portare al Piccolo. 2068

FUGGITO pappagallo parlatore; si prega portarlo Acquedotto 3, III, verso generosa mancia. 5681

SMARRITA broche a medaglione con effige Imp. Maria Teresa, contornato diamanti. Trattandosi cara memoria onesto rinvenitore riceverà mancia di corone 100, portandola al portiere dell'Hotel Volpich. 5626

FU smarrito nei pressi della via Sanità e via Fontanone 1 ciondolo d'oro, trattandosi ricordo, generosa mancia portandolo al Piccolo. 1985

DIVERSI

ALMAJUVENTUS Connossement non potendo tu Costaricca Provisional ardentemente Samun. 2003

ORE solite. Non scrivetemi più, le vostre lettere verranno respinte. 5620

GUALTIERO! Ritirate lettera come ultimamente Tergesteo, e rispondete. Albina. 5695

DEVDEM. Attento arrivato sabato 10, per ripartire domenica sera, prendo hotel primo tuo indicato, più sarò piazza a destra, spero vederti: addio. Saluti Devdem. 5694

NEGOZIANTE forestiero cerca con questo mezzo non più banale signorina o vedova scopo matrimonio, dote eventuale. Assicurasi massima discrezione. Le lettere-offerte ritiransi mediante lo scontrino del giornale alla posta centrale sub «Negoziante forestiero». 5689

VIUZZA. Ma sì angelo mio adorato, ti amo di più e sempre più. Nulla pavento perchè di gioia infinita fui invaso per breve nostro colloquio. Non temere nulla, abbi pazienza ti prego. Amami e attendo. 5663

CONOSCO. Ieri collettivo 1954. Credetemi vi ingannaste. Fosse vero che non v'amassi, oggi non soffrirei così; tanto è vero che sacrificai persino il mio posto. Tantissimi

AMICA. Perchè non mi scrivi lettera? Attendo. Sanità. 2074

CASTIGLIA. Mia buona Uccetta! Spero stai nuovamente bene. Io fisicamente non posso lagnarmi. Casa tutti sani, grazie. Tempo bello, caldo; continuo bagni. Come sarei beato potendoti vedere, anche un solo istante! Una settimana appena, dal nostro addio pieno di lagrime e dolci promesse! Come trascorse lenta, triste! Che il destino ci aiuti per poter finalmente gioire! 5682

GUIDO. Domani tuo onomastico vedremo se rammenterai promessa. Tua piccina. 2013

REN... ri ci...

12 ... r...

ME...

M...

IMP... pers... ...a, cerca cono... matrimonio, signorina oppure vedova piccola dote. Richiedesi: Onestà assoluta, affettuosa. Soltanto serie offerte dirette «Rodolfo 900» fermo posta Trieste (verso scontrino). 1876

PSICHISTA, letterato, insegna scienze psichiche ed affini. Modico. Scrivere: «Psichista» Piccolo. 5614

AGENZIA di collocamento via Economo 10, cerca cuoche e cameriere per Trieste. 1996

TINTORIA Boegan, via Gelsi, lava, tinge vestiti senza scucire, stoffe da mobili a prezzi convenienti. Stira cortine venti soldi al pezzo. 5679

SI cerca socio che esporrebbe fior. 1000 per la durata di un anno, con interesse e di più occuparsi per la tenuta dei libri con guadagno separato. Indirizzo Piccolo. 1986

CAPITALE seriamente bene impiegato, grande stabile quasi nuovo costruito da decesso rinomato costruttore, sul meriggio dell'Acquedotto, vendesi, esclusi mediatori; rendita lorda reale nove per cento. Schiarimenti gentile invito «M. E.» al Piccolo. 1627

IMPIEGATO stabile, paga 3000 corone, vedovo, solo, quarantacinquenne, colto, distinto, riammoglierebbesi prontamente con signorina o vedova, corrispondente età, distinta, brava massaia con dote o rendita. Offerte «Tentativo» fermo posta centrale. 1880

PRESTITI tenui accordansi a persone solventi con garanzia. Scrivere «Solvibilità» posta centrale. 5544

DENARO ricevesi dalla Banca e Cambio valute Bolaffio, impegnando biglietti lotterie, rendite, obbligazioni austriache.

IL conosciuto simpatico panorama internazionale in Piazza Grande verrà aperto domenica il 18 a. c. 2010

ABILISSIMA sarta donna eseguisce vestiti, prezzi modicissimi. Indirizzo al Piccolo. 2016

AGENZIA di collocamento via Economo N. 10, offre provetto viaggiatore, magazziniere e spedi...re. 5550

CERCASI per...ona di cuore abitante in campagna che terrebbe a costo cane da ferma, pago corone 12 mensili. Offerte «Spinone» fermo in posta Trieste. 5628

LATTE genuino cederebbesi a latteria kg. 40 giornalieri. Indirizzo al Piccolo. 1980

PALETONCINI neri mezza stagione da f. 5 in più. Ferruccio Jess, Cavana 12. 5618

PIANOFORTI accordature, qualunque riparazione assume prezzi modicissimi Enrico Micus, Farneto 12, primo. 5686

LUGANIGHE di Vienna giornalmente fresche. Via Barriera vecchia N. 2. 5687

SARTA eseguisce qualsiasi lavoro, prezzi mitissimi. Ponziana 3, mezzanino. 5621

SIGNORINA con bella calligrafia assumerebbesi in casa lavoro copiatura italiano, tedesco. Indirizzo Piccolo. 2090

SALA Torrente 20. Stasera ore 7.30 divertimento danza. Giulio Medugno. 2098

STIRATRICE raccomandasi per lavoro a prezzi miti. Via Michelangelo N. 1, II. 2099

SARTA elegantissima confeziona splendidamente vestiti elegantissimi per la stagione, ultima novità, prezzi modicissimi. Raccomandasi signore. Indirizzo Piccolo. 2089

SOCIETA' dei terrazzieri assume qualunque lavoro in terrazzo o in bettone e levasi l'umidità in qualsiasi punto; riparazioni siano piccole o grandi. Barriera vecchia 25, III. 5683

SIGNORI ricevono buon costo casalingo mite prezzo, presso famiglia civile, centro. Indirizzo Piccolo. 2011

RICAMATRICE cerca lavoro in casa o fuori. Indirizzo al Piccolo. 2041

GORIZIA distinta famiglia darebbe condizioni convenienti vitto, alloggio signorina, studente. Indirizzo Picoolo. 1994

22 fiorini troverebbe costo, alloggio ottimo. sorveglianza studente. Via Nuova 27, porta 4. 5653

23 Acquedotto, corte, secondo, finissimo lavoro stiratura lucido. Si dànno lezioni. 2039

BORST. Trattoria villa Professor, tutte domeniche, feste trovasi pollame fritto, arrosto ecc., frutta, dolci, vino della medesima campagna. 5635

DISTINTA famiglia darebbe costo e stanza uno o due studenti. Indirizzo al Piccolo. 1993

STUDENTE trova a Gorizia pensione presso distinta signora. Indirizzo Piccolo. 1916

CERCASI lavoro commissione prezzo mitissimo. Indirizzo al Piccolo. 1898

TAPPETI. Causa trasloco vendonsi tappeti nuovi garantiti persiani, in via Vienna 4, dalle ore 10 alle 12 e dalle 17 alle 18. 1751

SALA PER INCANTI GIUDIZIALI
Via Sanità 23-25.
Incanto che verrà tenuto lunedì 12 setttembre alle 9-12

Satin colorati, battiste, percalli, fustagni, mantelli da signora, stoffe da uomo, stoffe di lana da signora, busti, tappeti, camice da uomo e da signora, mutande, coperte da letto, cortine, maglie, calze, tralicci, fazzoletti, cotonine, coperte di lana ed imbottite, grembiali, sottane, scialli, seta, tovaglie, fornimenti da tavola, asciugamani, ricami, blouses, guanti ecc. ecc.